Phase-edge properties and complementizer omission*

Irene Franco Goethe Universität Franco@em.uni-frankfurt.de

> Received: 06-08-2014 Accepted: 13-04-2015

Abstract

This paper deals with the diachrony of complementizer omission (C-omission) in some Italian clauses. C-omission is restricted to clauses with [*-realis*] mood in Old as well as in Modern Italian, and to some types of declarative clauses in Modern Florentine (Cocchi & Poletto, 2005). This phenomenon is instead much more pervasive in the Renaissance period (Wanner 1981, Scorretti 1991) and invests basically all types of subordinate clauses. The present study concentrates on C-omission in Renaissance Italian relative clauses, which is attested in both subject and non-subject extractions. There is a subject/non-subject asymmetry in the frequency of C-omission in relative clauses, which is claimed to result from the combination of an active vs. inactive distinction that characterizes both Old and Renaissance Italian, and the loss of V-to-C. The active vs. inactive distinction is attributed to the presence of a strong (*) feature on the low-phase head, v*, in both Old and Renaissance Italian, while the loss of (*) in CP determines the loss of V-to-C in Renaissance Italian only. The argument is corroborated by further comparative facts from Old Occitan and Old French, as well as by a contrast with Old Portuguese and Old Spanish.

Keywords: Verb Second; active vs. inactive distinction; subject/object asymmetry; complementizer; phase-edge; Old Romance.

^{*} This paper is the outcome of independent research that I have been carrying out during my appointments at the University of Leiden and the Goethe University of Frankfurt. I presented a previous version of this paper at the CILPR 2013 in Nancy, and a more recent version at the Syntax Colloquium in Frankfurt. I thank the audience of these events, and especially Imme Kuchenbrandt, Adam Ledgeway, Cecilia Poletto and Emanuela Sanfelici, for the useful feedback. I also wish to thank Jacopo Garzonio for his judgments on Modern Florentine sentences. All mistakes are mine.

Table of Contents

1. Introduction

- 2. Data
- 3. The analysis
- 4. Comparative facts

5. Diachronic change in Italian6. Summary and conclusion References

1. Introduction

C-omission is a general term that conventionally indicates the possibility, in a grammar, to omit the subordinating element, being it a complementizer, a particle or some sort of pronoun. A language that to some extent permits C-omission is English. In English, complementizers can be dropped when introducing the declarative complements of so-called bridge-verbs (cf. Hooper and Thompson 1973, Bolinger 1972, Boskovič & Lasnik 2003, Staum 2005 and ref. therein, a.o.).

- (1) a. I believe (that) Mary did it.
 - b. I heard about the fact *(that) Mary did it.

(Boskovič & Lasnik 2003:534)

The pair in (1) shows that C-omission in English complement clauses is generally accepted with bridge-verbs, but ungrammatical or degraded when the complement clause is (semi)-factive, (1b), or undergoes some syntactic operations, e.g. preposing/dislocation (cf. Boskovič & Lasnik 2003:527). It is however not the case that English C-omission is simply ruled out in island contexts, as other well known facts about relative clauses show (cf. Kayne 2010).

- (2) a. I know the person (that) you met on the bus.
 - b. I know the person *(that) took the bus with you.

(2a) shows that the subordinating element can be omitted in non-subject extractions. This is a possibility that is typologically quite widespread (a.o. in Mainland Scandinavian, South-East Asian languages, Natchanan & Amara 2008). By contrast, (2b) shows that *that*-omission in subject extractions is ungrammatical, and provokes garden-path effects (McKoon & Ratcliff 2003). In general, subject relative clauses with an optional subordination marker have a typologically limited distribution (see Comrie & Kuteva 2005).

The study that is presented in this paper focuses on the diachrony of Italian, and related comparative facts. It is no new fact that Modern Italian, which is historically derived from the medieval variety spoken in the Tuscan area around Florence, has quite restricted C-omission.

In Modern Italian C-omission is possible in declarative complements if the embedded verb is in subjunctive or another [*-realis*] mood (3a), whereas C-omission is ungrammatical with indicative mood, even if the matrix predicate is a

bridge-verb as *dire* (say), in (3b).¹ Moreover, C-omission is symmetrically impossible in all types of relative clauses, (4), differently from English and other Germanic languages.

(Modern Italian)

obus.
ou
5

The facts illustrated in (3) and (4) above have already been extensively discussed in the work of Cocchi & Poletto (2002, 2005) and, more recently, in Franco (2014, 2015). Cocchi & Poletto also compare Modern Italian to Modern Florentine, which is the dialect spoken in Florence and surroundings, also derived from Old Florentine. For convenience, I will henceforth refer to Old and Renaissance Florentine as Old and Renaissance Italian, respectively (whereas Modern Florentine and Modern Italian are kept distinct).

In Modern Florentine, C-omission is possible in a larger set of contexts. Cocchi & Poletto (2005) observe that, differently from Modern Italian, C-omission is not sensitive to verbal mood, in Modern Florentine, but it is subject to the following conditions: (i) it affects declarative complements (regardless the semantic type of the selecting predicate);² (ii) a functional element (clitic pronoun, negation marker or auxiliary) must precede the inflected verb in the embedded clause, (5a) vs. (5b); (iii) no preverbal non-pronominal subjects, (5c), or adverbials can intervene between the omitted C (__) and the inflected verb.

(5)	a.	Dice	lo	porta.		(Modern Florentine)
		say;3sG	ACC;3SG	take.	ind;3so	G
		'He says he will bring	g it.'			
	b.	?*Dice	porta		il	libro.
		say;3SG	take.IND	;3sg	the	book
'He says he will bring the book.'						

¹ A connection between subjunctive mood marking and C-omission has been also observed and analyzed in other Romance languages, see e.g. Schneider (1999, 2007) for Spanish.

(i) Un so *(che/icché) gl' è capitato. (Modern Florentine) not know.1SG what to.him is happened 'I don't know what happened to him.' (Jacopo Garzonio, p.c.)

² Notice that C-omission is ungrammatical in semi-factive clauses such as those selected by (negated) 'know'-type predicates:

c. *Maria m' ha detto __ Gianni un ha portato il libro. Mary DAT;1SG has said John not has.IND brought the book 'Mary told me John has not brought the book.'

(Cocchi & Poletto, 2005)

A Modern Italian sentence equivalent to (5a) is ungrammatical. Cocchi & Poletto explain the difference between Modern Italian and Modern Florentine as a parametric difference concerning the contexts in which Alternative Checking (AC) can take place. Specifically, they argue that the illocution features encoded on the C projection ForceP (cf. Rizzi 1997) may either be checked by lexical insertion of a C-functional element, che, or via Agree with another functional element, which is located in the IP left-periphery (cf. (ii) above). In the latter case, che-omission is licensed via AC of the features encoded in ForceP, which is performed by such functional element. As Cocchi & Poletto (2005) themselves observe, this account is not straightforwardly applicable to the type of C-omission attested at an earlier stage of the grammar, namely in Renaissance Italian (1350-1500). In several Renaissance Italian corpora C-omission is attested in a much broader set of contexts, including non-finite sentences, purpose, factive, comparative and relative clauses (Wanner 1981, Scorretti 1991, see section 2.2). Specifically, relative clauses show a subject/object asymmetry in the frequency of C-omission (as it is illustrated in section 2.2), which cannot be directly explained under the AC proposal of Cocchi & Poletto. In this perspective, it is not clear why a non-subject relative-OP would perform AC more easily than a subject relative-OP. Furthermore, the AC account does not seem to properly account for Comission in other languages. For instance, English that-omission affects different types of subordinate clauses and cannot be directly related to AC of Force features. In this case, it is not clear what could constitute an alternative checker (cf. Jaeger 2005, 2010, Jaeger & Walter 2005, Levy & Jaeger 2007, a.o.).

The investigation presented in this paper tries to identify the conditions allowing for C-omission in Renaissance Italian relative clauses. As mentioned above, C-omission in subject-relative clauses is typologically restricted, thus the question is what permits C-omission in subject relative clauses and, more generally, in various types of clauses in a grammar. This issue is explored from a diachronic perspective, by analyzing various changes that affect the Italian grammar from its initial stage (Old Italian), into its present stages (Modern Italian and Modern Florentine). I propose that the massive C-omission attested in Renaissance Italian corpora, but not at previous or later diachronic stages, depends on the interplay of various properties of functional phase heads. Specifically, C-omission in relative clauses is possible because a change affecting the CP phase, namely the loss of V-to-C, combines with a still productive property of the vP phase, namely an active vs. inactive distinction.

The paper is structured as follows: section 2 illustrates the relevant facts and changes concerning the possibility of C-omission in Old and Renaissance Italian; section 3 presents an argument for the hypothesis that massive C-omission in Renaissance Italian is due to the loss of V-to-C, and to the presence of an active vs. inactive distinction. Section 4 presents further facts from Old French and Old Occitan in support of the hypothesis that the loss of V-to-C, in combination with an active vs. inactive distinction, permits C-omission in relative clauses. Additional data from Old Spanish and Old Portuguese show how C-omission does not uniformly affect Old Romance varieties. Section 5 offers an account for the diachronic change from Old to Modern Italian in light of the proposed analysis, and section 6 concludes the paper.

2. Data

In this section I present the relevant data concerning the lexicalization of C in Old Italian (2.1) and Renaissance Italian (2.2). Interestingly, the two diachronic stages differ with respect to both the presence of V-to-C, and the possibility of C-omission.

2.1. Old Italian

On a par with other Old Romance languages, Old Italian (around 1200-1350), from which Renaissance Italian, Modern Florentine, and Modern Italian descend, has a so-called 'V2 property', whereby the inflected verb always raises to the C-domain in root clauses³ (cf. Benincà 1984, 2006, Benincà & Poletto 2010, Poletto 2006, 2014, Roberts 1993, 2007, a.o.). This is visible, for instance, in (main) clauses where adverb preposing is followed by Aux-S word order, as in (6), whereas the Modern Italian word order would be Adv-S-Aux, S-Aux-Adv or an order in which the subject follows to the right of the past participle.

(6) Primieramente avea ella fatta a llui ingiuria. (Old Italian)
 First had she done to him injury
 'She had offended him for first.' (Brunetto Latini, *Rettorica*, 116)

Benincà (1984, 2006) convincingly argues that V-to-C is limited to roots contexts, in Old Italian, whereas in subordinate clauses the inflected verb generally remains in the IP domain, as the frequent pronominal subject – finite V order shows.

(7) Poniamo ch'io sapesse che tu vuoli rubare una buttega.
 Put.1PL that'I know.1SG;SBJV that you want.2SG rob.INF a shop 'Let's assume that I know that you want to rob a shop.'
 (*Trattati Morali di Albertano da Brescia*, 12, 2, 1268)

C-omission is highly restricted in Old Italian. Instead, the complementizer *che* (and its variants *ch'*, *ke*, etc.) may be doubled, as in the example below (cf. Vincent 2006).

3

Differently from Germanic V2, medieval Romance V-to-C allows for more than one constituent in pre-finite V position (see ref. above).

(8) Trovò che, [chi continuo mangiasse dì nove Found C who continuously ate.SBJV nine days di petronciani], che diverrebbe matto. of eggplants become.COND crazy С 'He found out that whoever ate eggplants for nine days in a row would become crazy.' (Novellino, 35, 208, 2)

C-doubling is a widespread phenomenon across Romance languages, and it is characterized by grammar-specific properties. For instance, some Northern Italian Dialects allow for C-doubling only with complement clauses in subjunctive mood (Paoli 2003 for Piedmontese and Ligurian), see (9) and (10). Spanish lexicalizes the same C-form in both positions (Demonte & Fernandez-Soriano 2009), whereas various Southern Italian Dialects lexicalize with different forms the two positions (Ledgeway 2003, 2005, D'Alessandro & Ledgeway 2010 a.o), the lower arguably encoding Mood features (Damonte 2011).

(9)	a.	March a serca na fomna che, ëd coste robe, (Turinese)
		Marco SCL looks.for a woman C of these things
		ch'as n'ambrigna.
		C'SCL.REFL of.it'not.cares.SBJV
		'Marco is looking for a woman who doesn't care about these
		things.'
	b.	Majo a pensa che Franchin ch'as n'ancorza.
		Mario SCI thinks C Frank C'SCI PEEL of it realizes SDIV

Mario SCL thinks C Frank C'SCL.REFL of.it'realizes.SBJV 'Mario thinks that Frank will realize it.' (Paoli 2003, 110:5)

C-doubling cases attested in Romance share the property that some lexical material separates the two C occurrences, i.e. these are not adjacent.⁴ From a cartographic perspective (cf. Rizzi 1997, Haegeman 2006, a.o.), this fact seems to support the idea that whenever the Topic-Focus field is not activated, the (Sub/)Force-Finiteness system is collapsed into a single head, whereas activation of left-peripheral criterial positions provokes a split in the CP. ⁵ Rizzi (1997:312-313) argues, on the basis of English facts, that in case of split CP of a finite clause, Force must lexicalize, whereas Fin has no morphological realization. However, the facts in (8) and (9) show that this is not always the case, since the lower C-position may as well be lexicalized by a morphologically identical functional element, as is also proposed in Belletti (2009, 2012, 2013) for clefts. In other cases, only this position, between the two, is lexicalized, and the outcome is the string: HighC \emptyset – TopP/FocP XP - LowC *che* (Segre 1952, Vincent 2006, Meszler & Samu 2010).

In the above-mentioned Italo-Romance varieties the lexicalization of the lower C in the C-doubling cases seems to be somehow dependent on Mood marking. The same restriction applies to Old Italian: Franco (2009) observes that *che*-doubling is generally attested with embedded clauses that are marked with [-

⁴ Cf. Saab (2011) on anti-adjacency effects of head reduplication.

This is no new idea. An analysis of C-omission in Modern Spanish along these lines is proposed in Antonelli (2013).

realis] Mood, i.e. if the finite verb is in the subjunctive, in the conditional or in the future indicative (with deontic or epistemic value).

A similar restriction is visible in Northwestern Italian dialects, where *che*doubling is impossible if the embedded clause is not in the subjunctive (cf. Paoli 2003).

(Ligurian)

U Giani u disa che a Maria (*ch') a nu mangia de rainocce.
 The John SCL says C the Mary C SCL not eats.IND of frogs
 'John says that Mary does not eat frogs.' (Paoli 2003: 102-107, 1-3)

Another option attested in Old Italian is one in which an element that is dislocated to the left periphery creates a potential context for C-recursion, but in this case the lower C-head is not lexicalized as *che*, cf. (11).

(11) Costuma era per lo reame di Francia che [l'uomo ch'era Custom was through the kingdom of France C the'man C'was.IND degno d'essere disonorato e giustiziato] sì andava... worth of'be.INF dishonored and executed SI went.IND
'In the kingdom of France it was customary that the man worth being dishonored and executed went...' (Old Florentine, *Novellino*, 27, 192:1)

In (11) the lower *che* is absent, and we find instead the particle si, which is analyzed as a CP element located in FocusP (Poletto 2005) or in the lowest CP position (Ledgeway 2008). Crucially, the embedded clause in (11) is in the indicative mood and, differently from the doubling construction in (8), there is no lower *che* introducing it, only si. From a first corpus search, lower *che* and si appear indeed to be in complementary distribution.⁶

With respect to Old Italian, the most relevant facts to the present discussion are the following: (i) C-doubling is a way to mark mood (i.e. *irrealis che...che* vs. indicative *che...(si*) constructions); (ii) radical C-omission is not attested. By 'radical C-omission', I refer to the possibility of omitting the subordinating element in all the available positions in which it can be lexicalized. If 'radical C-omission' were possible, the higher and the lower C, in C-doubling contexts, or the only C, in non-doubling contexts (i.e. when there is no dislocation) could be omitted, which is not attested in Old Italian.

To summarize, we have seen so far that Old Italian has both productive Vto-C in root clauses and requires lexicalization of C at least in one of the dedicated CP positions. I argue in section 3 that these two properties are the effect of the strength of CP-phase-edge features.⁷

In the absence of sì, the lower C position remains empty, all other conditions being equal to those that apply in (11), cf. Vincent (2006), Franco (2009:202) and Meszler & Samu (2010) for data.

I have not specified what the C-positions mentioned above are. Following a cartographic perspective, I assume that *che* may lexicalize both the ForceP and FinP heads, which may be split (as in C-doubling clauses) or collapsed (in simple clauses, without dislocations). This would be compatible with the idea that Force and Fin operate in synergy (cf. Rizzi 1997), that is to say that the features that are

2.2. Reinassance Italian

In Renaissance Italian V-to-C is no longer productive: in root clauses the verb raises to the CP domain sporadically, non-systematically and only in a restricted number of contexts, for instance following preposed adverbials, adverbs or adjunct phrases.⁸

(12)[Considerate le difficultà le quali s'hanno a tenere uno stato Considered the difficulties the which SE'have.3PL to keep.INF a state occupato di nuovo], potrebbe alcuno maravigliarsi... occupied of new could.3sG anyone be-surprised 'After considering the difficulties that there would be in occupying a state again, anyone could be surprised...' (P, IV, I)

Moreover, Renaissance Italian displays radical C-omission (Wanner 1981, Scorretti 1991, Cocchi & Poletto 2005), in contrast with both Modern Italian and Modern Florentine, on the one hand (cf. section 1), and Old Italian, on the other (cf. section 2.1). The peculiarity of this phenomenon consists in the broad variety of syntactic contexts that it pervades, rather than in the frequency with which it is attested. The frequency of C-omission is arguably dependent on sociolinguistic factors, as the variation among texts belonging to different literary genres suggests. However, it is difficult to assess what ultimately determines a higher frequency of C-omission in a corpus rather than in another one, due to the limitation of available data and information.

With respect to its pervasiveness, C-omission in Renaissance Italian can be easily detected in several clause-types and syntactic contexts. Already Scorretti (1991) reports, along the lines of Wanner (1981), that C-omission is attested both in finite, (14)-(16), and in non-finite clauses, the latter otherwise introduced by the complementizer forms di (of), as in (13), or per (for), which are used in control clauses, in Modern Italian.

- (13)Cercassi torli. tried.1SG;SBJV take.INF.ACC;3PL 'I tried to take them.' (Mandragola; Cocchi & Poletto 2005:25)
- (14)dice è assa' tempo non sentì novelle di te. Mi is much time not hear.3SG;PAST news DAT:1SG tells of you (AMS, II, 35)

'He tells me it's been a long time since he got news from you.'

encoded on FinP are visible to ForceP, as these functional projections belong to the same phase edge.

⁸ A systematic study of the contexts in which residual V-to-C is attested in Renaissance Florentine still has to be done (cf. also Poletto 2014, Franco 2015).

⁹ These complementizers allow for clitic climbing in Old Italian (Cardinaletti 2010, Franco and Migliori 2014), which suggests the possibility that they do not embed a full CP but rather they are functional heads. For a proposal concerning Old Italian clitic climbing see Kastelein (2012). For a discussion on the similarities between finite and non-finite clauses in Old Italian see Poletto (2014:98ff).

- (15) ...Acciò le tenessino per sua sicurtà e Gloria.
 So ACC;3PL keep.3PL;SBJV;PAST for their safety and glory
 'So that they kept them for their own safety and glory.' (P, VII, 39)
- (16) Era stato più tempo non s'era usato.
 Was been more time not SE'was used
 'He employed more time than it was (generally) used.' (VBV, 56, I, 59)

As the examples in (13)-(16) show, C-omission in Renaissance Italian is not restricted as it is in Old or Modern Italian, or Modern Florentine, since neither [*-realis*] marking nor the conditions given in (i)-(iii) of section 1 for Modern Florentine constrain its distribution.

A separate discussion must be reserved to C-omission in relative clauses, which is the main focus of this paper. In modern Romance languages C-omission is usually ungrammatical in relative clauses. The ungrammaticality regards symmetrically both subject and non-subject extractions, as the French sentences in (17) show (cf. (4) in section 1 for Italian, and section 4 for a comparison with Old French, Old Occitan and Old Ibero-Romance; cf. Taraldsen 2001 on the *que/qui* alternation, Belletti 2009:233-236 for acquisition facts, a.o.).

(Modern French)

(17)	a.	J'ai	parlé	avec 1	'homme	*(que)	tu	viens de rencontrer.
			1				2	come of meet.INF
		'I have	e spoken	with t	he man t	hat you	have	e just met.'

b. J'ai parlé avec l'homme *(qui) à été ici. I'have spoken with the'man who has been here 'I have spoken with the man who has been here.'

Instead, some Romance languages, such as Old Occitan and Old French, display C-omission also in relative clauses, at a previous stage of the grammar that roughly corresponds to the Italian Renaissance period (Scorretti 1991 and ref. therein).¹⁰ Renaissance Italian equally displays C-omission both in subject (18) and non-subject extractions (19), with a significant asymmetry that indicates a reduced number of C-omissions in subject extractions. This can be seen in table 1, which shows data from three texts (cf. Sources, this paper).

(18)	a.	Che è faccenda	tocca	a noi.
		that is issue	touch.3s	SG to us
		'That is an issue w	ve have to a	deal with.'

10

There is still no systematic study comparing the period in which C-omission was productive also in relative clauses in the various Old Romance languages in which it is attested.

	b.	Non gli lascerò mancar nulla di quello
		not DAT;3SG let.FUT.1SG miss.INF nothing of that
		mi fia possibile.
		DAT;1SG becomes.SBJV possible
		'I will not allow him to be deprived of any of the things I will be
		able to get.' (AMS, Wanner 1981)
	c.	Per quello s'aperteneva alla dignità della Chiesa.
		for thatSE'belonged to the dignity of the Church
		'For what belong to the dignity of the Church.' (VBV, 22, (1, 24))
(19)	a.	Se la divisione fece coi viniziani di Lombardia
		If the division made.3sG with the Venetians of Lombardy
		'If the division of Lombardy he made with the Venetians'
	b.	Non si maraviglierà alcuno della facilità ebbe
		Not REFL surprise.FUT.3SG anyone of the easiness had.3SG
		Alessandro a tenere lo stato di Asia.
		Alexander to keep.INF the state of Asia
		'Nobody will be surprised of the easiness with which Alexander
		kept the domain of Asia.' (P, 4, 1. 26)
	c.	Et prese il breviario aveva in mano.
		and took the book-of-hours had in hand
		'And he took the book of hours that he had in his hands.'
		(VDV 24 (1 20))

(VBV, 24, (1, 26))

P corpus	REL	REL -C	REL +C	HEADLESS REL +		
I	TOTAL	_	_	С		
SUBJ REL	100	0	82	18		
OBJ REL	48	3	43	2		
Total	149	3	125	20		
% C -OMISSION		REL -C	REL +C	HEADLESS REL +		
				С		
SUBJ REL		0%	66%	90%		
OBJ REL		100%	34%	10%		
% TOTAL		2%	84%	14%		
	REL			HEADLESS REL +		
AMS corpus	TOTAL	REL -C	REL +C	С		
SUBJ REL	71	7	59	5		
OBJ REL	75	29	46	0		
Total	146	36	105	5		
				HEADLESS REL +		
% C -OMISSION		REL -C	REL +C	С		
SUBJ REL		19%	56%	100%		
OBJ REL		81%	44%	0%		
% TOTAL		25%	72%	3%		
VBV corpus	REL			HEADLESS REL +		
	TOTAL	REL -C	REL +C	С		
SUBJ REL	171	32	126	13		
OBJ REL	106	53	53	0		
Total	277	85	179	13		
				HEADLESS REL +		
% C -OMISSION		REL -C	REL +C	С		
SUBJ REL		38%	70%	100%		
OBJ REL		62%	30%	0%		
% TOTAL		31%	65%	5%		
Table 1 C-omission in relative clauses in Renaissance Florentine						

 Table 1. C-omission in relative clauses in Renaissance Florentine

Table 1 shows the number of C-omissions in subject and $object^{11}$ relative clauses in three Renaissance Italian corpora, which are ordered from the most recent to the oldest corpus (cf. Sources, this paper, for complete references). With 'REL –C' I refer to headed relative clauses with C-omission, such as (18) for subject extractions, and (19) for non-subject ones. 'REL +C' are headed relative clauses with a subordination marker, such as (20) below: (20a) is a subject extraction, (20b) is a non-subject extraction.

11

With 'object' I refer to non-subject relative clauses, thus also oblique and adjunct extractions.

(20)	a.	delli avversari che hanno le leggi dal canto loro. of.the enemies that have.3PL the laws from.the side their
		'Of those enemies that have the law on their side.' (P, VI, 18)
	b.	quegli cardinali che lui avessi offesi.
		those cardinals that he had.SBJV.3SG offended.M
		'Those cardinals that he might have offended.' (P, VII, 45)

Finally, 'HEADLESS REL +C' are headless relative clauses with a subordination marker, as in (21a) (subject extraction) and (21b) (non-subject extraction).

(21)	a.	chi non governerà bene questa parte.	
		who not will.govern.3sG well this part	
		'The one who will not govern well this part.'	(P, III, 23)
	b.	chi e' non voleva.	
		who he not wanted.3sg	
		'The one whom he did not want.'	(P, VII, 40)

There are no cases of headless relative clauses with C-omission, which follows from the expectations, as will become clear in sections 3, 5 and 6. The table shows that attested cases of C-omission in relative clauses are at most 31% of all the relative clauses (see '% Total' row: 2% in P, 25% in AMS and 31% in VBV). This piece of data indicates that C-omission is not the preferred option in any of the examined corpora, despite the significant degree of variation among them. It is quite difficult to assess what is the reason for such variation, namely whether only diachronic or also diaphasic factors are at play. From a first analysis it seems that C-omission is more limited in texts belonging to a higher/more formal register (P is a political treatise) by contrast to texts of a more colloquial/informal style (AMS are letters, VBV biographies). Another factor that may potentially play a role in the frequency of C-omission is of diachronic nature: the most recent corpus among those analyzed (P) is the one with less C-omission, which might indicate that radical C-omission is disappearing already around 1500. Nonetheless, further data collection is needed in order to formulate an empirically grounded hypothesis. 12

From a comparison between the numbers reported in the rows corresponding to the subject (Rel. S) and the object (Rel. O) relative clauses in each corpus, a subject/object asymmetry becomes immediately evident. C-omission is much more frequent in object relative clauses (3 cases in P, 29 in AMS and 53 in VBV) than in subject relative clauses (no cases in P, 7 in AMS and 32 in VBV). The asymmetry can be quantified if we look at the percentage of C-omission in subject and object relative clauses with respect to the total of subject and object relative clauses. In P, 100% of the clauses that display C-omission are object relative clauses, whereas in the other two texts the percent of object relative clauses on the total of clauses with C-omission is a little lower: 81% in AMS and 62% in VBV (see cyphers in bold in the REL –C column). In all

12

It is worth mentioning that there is no syntactically parsed corpus for either Old or Renaissance Italian yet; so all the texts have to be manually parsed.

three texts, far more than 50% of the clauses that display C-omission are object relative clauses. If we look at subject relative clauses, we see that their percent on the total of clauses with C-omission drops proportionally: only 38% in VBV, 19% in AMS and 0% in P. Conversely, subjects represent the most frequent type of items that are relativized in clauses that are introduced by a C element (66% in P; 56% in AMS and 70% in VBV).

The results can be summarized in the following observations:

- C-omission is possible in relative clauses, and more frequent in object relative clauses, than in subject relative clauses.
- C-omission is never the preferred option: only in VBV is there an equal number of C-less and relative clauses with C, in the case of object extraction (53 C-less and 53 with C, see table 1).
- Subject headless relative clauses are more frequent than object ones, and there is no case of C-omission.
- Although C-omission is sporadic in headed relative clauses on the subject, it is attested.

Notice that C-less subject relative clauses represent a potential processing ambiguity in a language like Renaissance Italian, that is, they may trigger gardenpath effects, cf. (18) above, (McKoon & Ratcliff 2003). The open issue at this point is how to explain the presence of C-omission in subject relative clause at all, in Renaissance Italian, against the typological scarcity of this type of sentences.

3. The analysis

In this section I first discuss the diachronic change underlying C-omission in declarative clauses in general (section 3.1) and then I offer an analysis of C-omission in relative clauses that accounts for the subject/object asymmetry as a result of a specific property of the phase-edges, according to which arguments respond to an active vs. inactive distinction in Old and Renaissance Italian (section 3.2). The proposal further accounts for the frequency, and thus for the optionality, of C-omission as a result of parametric¹³ change from a system with V-to-C to a system without V-to-C.

3.1. Diachronic change and C-omission

As mentioned in section 2.2, V-to-C, which characterizes the Old Italian system, becomes residual in the Renaissance period. I take this fact as a signal of an underlying variation that concerns the feature specification of the CP domain. More specifically, I assume that V-to-C is productive in grammars where the lowest C-head, Fin₀ (Rizzi 1997), encodes a strong (*) feature (in the sense of Chomsky 1993, 1995, Lasnik 1999, Biberauer & Richards 2006, a.o., cf. below), and is thus Fin*. FinP encodes [finiteness], which permits the interpretation of temporal/locative coordinates and nominal *deixis* (Bianchi 2003, cf. Sigurðsson 2004, 2011). This means that time and location of the event/state expressed by the verb, as well as the person features of the arguments are anchored to the discourse

¹³ Parameters are to be understood as properties of functional heads, in the present perspective.

context, and thus, interpreted, by checking [finiteness] on Fin*P. Along the lines of Chomsky (1993, 1995), Lasnik (1999), and Biberauer & Richards (2006), I assume that in systems where a functional head bears a strong feature, checking requires overt Merge on that head.¹⁴ This explains why in Old Italian there is V-to-C and no C-omission: ¹⁵ at this stage, the system has Fin*, which means that [finiteness] must be checked by overt Merge. This is done by V-to-C in root clauses, and by C-merger in subordinates, under the assumption that subordinating elements such as *che* in Italian may lexicalize both Fin and Force (cf. Belletti 2009, 2012, 2013, for the CP of clefts, Ledgeway 2005 and Rizzi & Shlonsky 2007 for C-movement).

In Renaissance Florentine, the change from Fin* to Fin determines the loss of the requirement that the features encoded on Fin be checked via overt Merge. The transition from Fin* to Fin is visible in the loss of V-to-C, i.e. the loss of the trigger for feature-checking movement of finite V to the CP domain. In this sense, residual cases of V-to-C can be accounted for as cases of marked illocution, where the feature requiring checking via Merge is in fact not encoded on FinP, but on another (higher) functional head, e.g. Topic, Force, etc. (cf. Benincà & Poletto 2004, Poletto 2014, a.o.).

The Fin*>Fin change is a crucial factor for C-omission in Renaissance Italian (cf. the declaratives in (13)-(15)). At this stage, C-omission in declarative clauses is not restricted to clauses marked with [*-realis*] MOOD morphology, as is the case for Old and Modern Italian.¹⁶ Put differently, the change affecting Renaissance Italian has C-omission as a 'side-effect': once the overt Merge condition on Fin falls, V-to-C is lost and C-merger is no longer required.

Notice that C-omission is just optional at this stage, not obligatory. In other words, C-Merger is no longer required, but still grammatical and, as such, possible.¹⁷ Renaissance Italian can thus exploit two options: one with C-omission,

¹⁴ According to Lasnik (1999), strong features require overt Merge in order to avoid crash at PF.

¹⁵ Cases of C-omission in clauses with [*-realis*] Mood deserve a separate discussion, but they do not represent a problem for this analysis, cf. fn. 16 below.

¹⁶ Cocchi & Poletto (2005) propose, in their analysis, that AC concerns the [Force], rather than the [Fin] feature, however, there is independent support (cf. Belletti 2001, Damonte 2011) for the hypothesis that [Mood] is encoded in the low (not the high) CP periphery or at least that it is local to FinP, rather than ForceP. Beside the fact that my proposal is not based on AC, I assume (with Rizzi 1997) that Force and Fin are in fact a single head in subordinate clauses in which the left periphery is not split, so this structural issue does not arise.

¹⁷ This optionality resembles in a sense the possibility of overt pronominal subjects in null subject languages, with the difference that, for null subject languages, the insertion of overt subject *pro*-s is pragmatically restricted, whereas the conditions for inserting an overt C in Renaissance Italian are not clear (i.e. it is not known whether C-insertion depends on sociolinguistic factors, e.g. by representing a more formal/accurate register, cf. section 2.2 above). An anonymous reviewer asks what are the conditions that allow or require C-insertion in Renaissance Italian, given the loss of (*) on Fin features. As far as I can tell from the data I analyzed, there is no specific requirement for C-insertion in declarative clauses. C-insertion is still the preferred option according to a written corpus analysis, but we do not know what was the frequency of C-omission at other register levels,

which depends on the loss of the Merge requirement resulting from the Fin*>Fin shift. A second option, with C-Merge, simply results from a previous grammaticalization imposed by a Fin* system, but still possible under Fin. However, the innovative option, C-omission, never becomes more productive than C-insertion (see section 2.1 and table 2 below), probably partly due to the fact that C-omission undergoes some restrictions in certain syntactic contexts, such as relative clauses, which will be discussed in section 3.2ff. As a consequence, C-omission does not constitute relevant input for developing widespread C-omission in Modern Florentine and Italian (cf. section 5), and C-insertion remains the default case.

	P corpus	AMS corpus
Total finite	231	125
subordinate clauses		
C-omission cases	4	34
Percentage C-omission	1,53%	27%

Table 2. C-omission in various subordinate clauses

According to Cocchi & Poletto (2005), in the modern varieties C-omission is indeed limited to contexts in which AC can be performed (cf. section 1). I address the issue of the diachrony of C-omission after the Renaissance period more in detail in section 5, whereas in the following section I offer an account for C-omission in relative clauses.

3.2. The active vs. inactive distinction and C-omission in relative clauses

A characteristic that remains more or less unchanged up to the whole Italian Renaissance period is a morphosyntactic distinction of arguments that is based on their semantics, thus on their theta role. Ledgeway (2012: 236) observes: "in the passage from classical Latin to Romance there is initially a notable decline in the nominative/accusative orientation of the nominal and verbal system, paralleled by a corresponding expansion in the range of the active/inactive alignment in the verbal and nominal domains". According to Ledgeway, the consequences of such "realignment" are observable at verbal, nominal and clausal levels, as is visible in the cases of past participle agreement, auxiliary selection, bare plural NPs, and word order (typically pre- and postverbal subjects, depending on the thematic role they cover; see Ledgeway 2012:335-339 and ref. therein).

As is also reported in La Fauci (1988), Formentin (1996), Parry (2005), and Ledgeway (2009: 963–7), Ledgeway (2012:308) further observes that the active vs. inactive distinction is also marked on the nominal morphology at the level of complementation. He argues that the Latin NOM vs. ACC distinction that is visible in the alternation between QUI 'who' vs. QUEM/QUOD 'whom/which'

and specifically in the spoken language. Written language changes more slowly than spoken language, and the Renaissance period in which radical changes are visible in the grammar covers a relatively short time elapse (before the prescriptivism that invests basically all written production in Italy, Bembo 1525). Thus we cannot know whether a more radical C-omission occurred in the spoken language, but never fully showed up in the written texts.

is "substituted", in early Romance, by the forms qui/chi for active arguments vs. que/che, for inactive ones. However, the correspondence between semantic features, such as active or inactive, and morphology is in fact not so neat. In some cases qui/chi is used for non-active subjects, which indicates that the system is still sensitive to the NOM-ACC distinction (i.e. qui/chi may correspond to NOM inactive, see fn. 18 below). For this reason, I do not take these facts to mean that the Old Romance system features an alignment that would resemble that of ergative languages. Rather, I simply maintain that many Old Romance morphosyntactic phenomena (see Ledgeway 2012 for an overview) are explained under the hypothesis that (human/intentional) Agents (S_A/A) often behave differently from non-active subjects, i.e. non-agentive subjects and objects (S_0/O) (see also below and Benincà and Cinque 2010). Below I argue that this distinction depends on the feature specification of the highest head in the event domain, v. According to some analyses (Kratzer 1996, Alexiadou & Anagnostopoulou 1999, 2003, 2004, Alexiadou, Anagnostopoulou & Schäfer, 2006, a.o.), such head is Voice, and projects a specifier whenever an agentive external argument (EA) is merged, whereas non-active arguments are merged lower in the structure. My proposal just assumes that the head that assigns the Agent theta role is v. More specifically, in active constructions v encodes an [Agent] feature that is checked against merger of an agentive EA. This idea is also compatible with other analyses of the event domain (e.g. Folli & Harley 2005). The crucial point is that the distinction of Agent from other theta roles depends on the feature specification of the highest theta-assigning head (cf. with Ramchand 2008, where such head is labeled Initiator).

The tendency towards an active vs. inactive distinction is morphologically realized in some old vernaculars of the Italian peninsula, such as old Northwestern varieties, (22a), (22b), (22c), (23a), (23b), (23c), and Old Neapolitan, (22d), (23d), in addition to other Old Romance varieties (cf. section 4.1). In the following examples *chi* corresponds to the active form, and *che/ke/que* to the inactive one.¹⁸

18

(i)

Nonetheless, the distinction is just a rough generalization, since in some cases *chi/ki/qui* clearly corresponds to an inactive subject, (i), on a par with what is attested in Old French and Old Occitan (see section 4.1).

Uno romano **chi** se chamao Cornelio...

A Roman who REFL call.PAST;1SG Cornelius

^{&#}x27;A Roman who was called Cornelius...' (Destr. Troya 47.35)

This variation indicates that the active vs. inactive distinction still takes place in a NOM/ACC system. Put differently, also nominative *inactive* subjects may correspond to a *qui* form (rather than a *que* form). This overlap would be unexpected if these Medieval varieties underwent a real ergativity-based realignment.

		(Old Genovese)
(22)	a.	Le cosse che lo me respose no vojo a voi
		The things that he to.me answered not want.1sG to you
		tener as[c]ose.
		keep hidden 'I don't want to hide from you the things he replied to me.'
		(Anon. gen 218.10)
	b.	A questa cità que avea num Iherico. (Old Piedmontese)
		to this city which had name Jericho
		'To this city that was called Jericho.'
		(Serm. sub. 246.12–13, in Ledgeway 2012)
	c.	Quilli ke sono andai. (Old Lombardian)
		those who are gone 'Those who have gone.' (PSPDI 28.30-31, <i>ibid</i> .)
	d.	Quella tempestate orrebele che per tre iuorni (Old Neapolitan)
		That storm horrible that for three days
		e tre nocte continuy non cessao.
		and three nights continuous not stopped
		'That terrible storm that didn't stop for three days and three nights in a row.' (<i>Destr. de Troya</i> 86.2)
		(Old Genovese)
(23)	a.	A lo marvaxe tirano, chi ve percazava dano.
		To the evil tyrant, who to you procured.3SG damage
		'To the evil tyrant, who damaged you.' (Anon. Gen. 99.16) (Old Pavese)
	b.	Un pelegrin chi tree megaglie ge mixe in man.
		A pilgrim who three coins to her put in hand
		'A pilgrim who put three coins in her hand.'
		(Legg. s. Maria Egiz. 20.2)
	c.	Li cinque rei qui avean asalià la cità. (Old Piedmontese)
		The five kings who had assaulted the city 'The five kings who had assaulted the city.'
		(Serm. Sub. 221.24)
	d.	Uno drahone [] chi gittava fuoco (Old Neapolitan)
		A dragon that threw fire
		"A dragon that was throwing fire" (Destr. de Troya 50.5)
	D : 00	

Differently from Old North Western vernaculars and Old Neapolitan in which the A/S_A vs. O/S_O alternation is morphologically marked with *qui/chi* vs. *que/che* respectively, Old and Renaissance Italian and other Tuscan varieties display no morphologically distinct C-forms for A/S_A s of headed relative clauses, which would correspond to the form *qui/chi* of those varieties.

Benincà & Cinque (2010) distinguish the various forms that are attested in Old and Renaissance Italian on the basis of the semantic features [+/-human], [+/- animate], and observe that only the extremes are morphologically realized, namely C-forms realize either [+human] or [-animate]. The various forms that are

attested in Old and Renaissance Italian are thus *chi, che* and *cui* similarly to other Italic vernaculars, but they have a different feature specification, as is reported in table 3 below (cf. Benincà & Cinque 2010:437, table 12.1).

Old/Renaissance Florentine	Chi	Che	Cui
Interrogative Headless relative	+ human S _A /A	- animate S _O /O	+ human S _O /O
Headed relative	-	- animate	+/- human/animate

As Benincà & Cinque (2010) observe, only pronouns, not complementizers, can be sensitive to the +human/-animate opposition. They accordingly identify two possible usages for the form *che*:

(i) As a pronoun, when following a preposition. In this case it is always referred to a [-animate] antecedent, as *bastone* (=stick) in (24).

(24) Uno bastone con che s' apogiava perch' era debole.
a stick with that REFL pointed because was weak
'A stick with which he sustained himself because he was weak.'
(*Fiori e vite de' filosafi*, 9, 4-5, in Benincà & Cinque 2010: 472, (6))

(ii) As a complementizer, when it does not follow any preposition and it introduces a relative clause on the subject or on the object. In this case, "*che* is insensitive to the semantic +human/-animate distinction, because it can also introduce a relative clause on a [+human] antecedent" (Benincà & Cinque 2010:473, my translation).

(25) Andò alli altri giovani che stavano Went to.the other youngsters that stayed a ricevere l' acqua piovana... to receive the water rainy 'He went up to the other youngsters that were staying under the rain...' (*Novellino*, 4, 16-17, in Benincà & Cinque 2010: 473)

For this reason, Benincà & Cinque conclude that *che*, in a sentence like (25), in which it introduces a relative clause on an animate subject (*altri giovani*), is a complementizer following an abstract pronoun (2010:473).

The existence of *che* as a complementizer (cf. (ii) above) means that the *che* that is employed in many relative clauses is in fact syncretic with the complementizer *che* that introduces declarative complement clauses. We have already seen in section 2.2 that declarative complementizers can be omitted in Renaissance Italian, and in section 3.1 I have argued that this is the result of the change from *Fin to Fin. C-omission in relative clauses in Renaissance Italian can thus be explained as a consequence of the syncretism between the declarative *che*, an instance of which is given in (7), repeated below for convenience, and the relative *che*, see (25) above, which are basically the same complementizer form

with two different functions (cf. Hendery 2012 for a typological overview of the complementation strategies in relative clauses).

(26) Poniamo ch' io sapesse che tu vuoli Put.1PL that I know.1SG,SBJV that you want.2SG rubare una buttega. rob a shop 'Let's assume that I know that you want to rob a shop.' (*Trattati Morali di Albertano da Brescia*, 12, 2, 1268)

Put differently, because the declarative complementizer *che* can be omitted, the relative complementizer *che* can also be omitted.¹⁹

This is expected to hold only for those cases in which *che* is a complementizer, not a pronoun. That is to say, prepositional relative clauses such as (24) should not allow for C-omission at any diachronic stage, which is confirmed by facts (sentences like "*uno bastone (con)*__ *s'apogiava*" are not attested). Moreover, C-omission should not affect the subordinating C-form of headless relative clauses, because in these clauses the C-form is in fact a pronoun (e.g. *chi*, cf. table 3), not a complementizer. This expectation is also borne out by facts, as is mentioned in section 2.2 (headless relative clauses with C-omission are unattested).

However, an explanation that is purely based on such syncretism cannot be the full story. According to what has just been proposed, *che*+abstract pro can introduce both subject and object relative clauses, thus *che* omission should be equally possible for both types of extraction, in this perspective. Instead, Renaissance Florentine C-omission in relative clauses displays a subject/object asymmetry (cf. table 2), which is so far left unexplained.

In order to account for this asymmetry, I have examined more attentively the theta role of the antecedent: the asymmetry apparently concerns subjects vs. objects, but, as is discussed at the beginning of this section, Old and Renaissance Italian are sensitive to which theta role the argument(s) is/are assigned in the event domain. Since this sensitivity is reflected in the morphology of relative pronouns in some varieties (cf. Old North Western dialects and Old Neapolitan), we can expect that a similar distinction be somehow marked also in coeval Tuscan varieties. We have seen above that this marking does not concern the morphology of the subordinating element, as this may be an invariable complementizer. I

¹⁹ An anonymous reviewer points out that it is not clear that relative *che* spells out Fin, and is thus subject to C-omission on a par with declarative *che*, once the Fin*>Fin change occurs. I assume that the finite complementizer *che* is always merged in Fin, and when it appears on a higher C-head (e.g. Force, see Rizzi 1997), it is because Fin-to-Force movement has taken place (see Ledgeway 2005 on complementizer movement). If the Fin*>Fin change has taken place in the grammar, then Fin does not require merge, and if a complementizer is not merged in Fin, it cannot move to Force (or any other higher C head). This explanation holds both under the assumption of a 'rigid' left periphery that is always split, or of a structure that splits up only when the Focus/Topic field is activated (Rizzi 1997).

argue below that the active vs. inactive distinction is visible on the possibility of C-omission itself.

If we take a look back at table 1, we can see that the cases of C-omission in subject relative clauses are 7 in AMS and 32 in VBV (no cases in the P corpus). Interestingly, the extracted subject in these clauses has the following properties:

- (i) it is either [neuter] or [feminine] (e.g. an abstract/inanimate entity, as in (18) and (27a) or a feminine argument, as in (27b));
- (ii) it is non-agentive (e.g. the subject of a inactive predicate), as in (28).
- (27)....Come vede ancora in Grecia nel luogo ____ a. si in Greece in the place How sees still IMP chiama i campi Filippi. si call.3sG the field Filippi REFL 'How one may still see in Greece, in the place that is called the Filippi fields.' (VBV, 17, (1,19)) venne quella b. Poi ci ischiavetta
 - b. Poi ci venne quella ischiavetta Then to.us came that.FSG slave.FSG di Barzalona ____ è migliorata. of Barcelona is improved 'Then there came to us that little slave from Barcelona who has improved.' (AMS, X, 118)
- Fece (28)venire Papa Eugenio tutti e' dotti Made.3sG come.inf Pope E. all the educated uomini erano in Italia. were in Italy men 'Pope Eugene gathered all the educated men who were in Italy.' (VBV, 15, (1,17))

The formulation of the properties (i) and (ii) above is thus intended to capture the distribution of C-omission in relative clauses (and more, generally, in extraction contexts).²⁰ I argue that the active vs. inactive distinction is expressed by the properties of vP also in Renaissance Italian. When there is no agentive EA, v does not encode [Agent], whereas when v encodes such feature, an agentive EA argument is merged in its specifier. I take vP to be a phase only in the latter case, namely when v bears (*). v* assigns an Agent theta role and is phi-complete.²¹

Notice that in Old Italian various syntactic phenomena involve movement of some lexical elements to the vP edge (widespread clitic climbing (WCC),

At this point it is still not possible to establish whether (i) and (ii) are hierarchically ranked. See the end of this section and section 3.3.

²¹ Following Chomsky (2001), (*) on v indicates that v* is phi-complete. According to Richards (2012:201) v* encodes [uPerson] and [uNumber], whereas v, phiincomplete, only [uNumber]. Because of uninterpretable features on both v and v*, Richards argues that the notion of strength is not relevant to determine phasehood, and proposes a solution based on feature-inheritance. I assume that strength on v corresponds to phi-completeness, since an approach based on feature-inheritance does not work for OI, for reasons that I cannot discuss here, as they are beyond the scope of the paper.

object or XP-low scrambling, asymmetry in stylistic fronting) and VP-ellipsis is possible. These phenomena are argued to result from (*) on one of the functional heads that merge in a (split) vP (Franco and Migliori 2014, cf. Poletto 2014). Capitalizing on Poletto (2014), I assume that the left periphery of a vP phase in Old Italian is as follows.

(29) [(Topic1...Topic2...Topic3... OP/Focus...) vP EA[Agent] v*... InAsp...[V...]]

Phenomena like WCC, VP ellipsis, object/XP-low scrambling, and asymmetry in stylistic fronting in non-root clauses (cf. Franco 2009, under review) involve movement to some vP-peripheral projection in Old Italian (e.g. Topic or Focus above vP, see Franco and Migliori 2014), but these phenomena are no longer productive in Renaissance Italian.

I take this change to indicate that (*) is progressively lost on the Topic/Focus/OP heads of the low left periphery, in a parallel fashion to what happens at the CP level (cf. Poletto 2014). Nonetheless Renaissance Italian still distinguishes active and inactive structures at a morphosyntactic level in a way that is clarified below.

For Old Italian, Franco and Migliori (2014) and Franco (under review) propose that active structures are biphasic, and consist of a vP-phase, where the agentive EA is merged, and a CP-phase, where nominal *deixis* identifies the person features of the (agentive) subject, which are thus interpreted in relation to the discourse context, (cf. section 3.1, first paragraph). I have argued that in Old Italian (*) on v marks the vP as a full phase, which explains why only the material that is located on the vP edge, including the vP periphery, is accessible to probing operations from the higher phase (CP). This material is agentive EAs, but also fronted arguments/adjuncts, when another vP-peripheral head is (*) (cf. Poletto 2014, Franco et al. 2014). Conversely, the material that remains in the complement of v* is invisible to further probing, under the PIC.²²

In Renaissance Italian the vP periphery is no longer 'activated', as is witnessed by the fact that vP peripheral phenomena such as XP scrambling no longer take place (cf. Poletto 2014). The structural differences between Old and Renaissance Italian are given in figure 1 and 2 respectively.

22

Which version of the PIC is taken to hold is irrelevant at this point. The two versions proposed by Chomsky (1995, 2001) are given in (i), with (ib) the most frequently adopted, as it permits to account for a series of agreement phenomena that are unexplained under (ia), see Gallego (2010), Richards (2012), among many others. (i) Given structure [$_{ZP} \mathbf{Z}$ [$_{XP} \mathbf{X}$ [$_{HP} \alpha$ [$\mathbf{H} \mathbf{YP}$]]], with H and Z the heads of phases:

a. Phase Impenetrability Condition 1 (strong version: PIC1) In phase α with head H, the domain of H is not accessible to operations outside α; only H and its edge are accessible to such operations.

b. **Phase Impenetrability Condition 2 (weak version: PIC2)** The domain of H is not accessible to operations at ZP; only H and its edge are accessible to such operations.

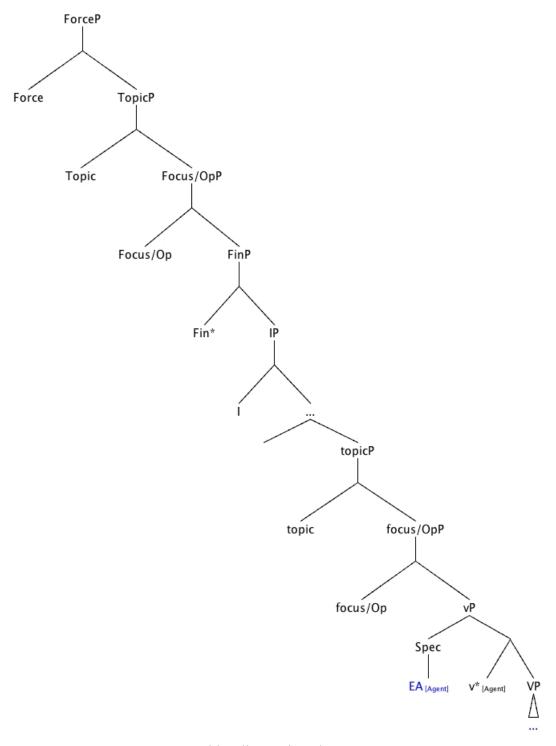


Figure 1. Old Italian active clause structure

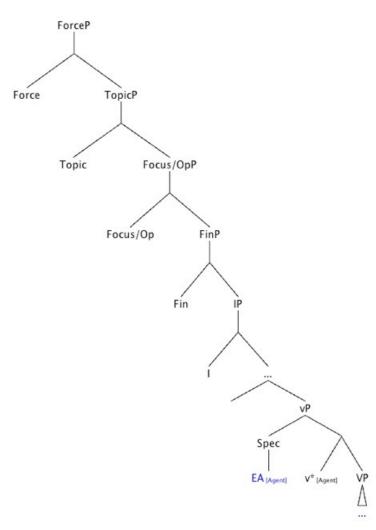


Figure 2. Renaissance Italian active clause structure

One crucial difference is that, while the CP periphery may be activated with merger of topics or *foci* both in Old and Renaissance Italian, only in Old Italian can the vP periphery be activated in the same way. A further point of distinction between the two diachronic stages is that Fin loses (*) in Renaissance Italian, while v doesn't.

Following Chomsky (2001), I take active vPs to be phases because they are phi-complete, i.e. v* encodes both [Person] and [Number] features, which are checked against merger of an EA. By contrast, inactive v does not encode [Person], but only [Number], and, being phi-incomplete, it is not a phase (see also fn. 21 above). Notice that 3rd person is typically interpreted as [-Person]. As a consequence, one would expect an active v* that probes for a 3rd Person (=[-Person]) EA to be equivalent to inactive v, which does not encode any [Person] feature. However, we have seen that this is not the case: agentive subjects behave differently from inactive ones, at least when they are [masculine].

As a generalization to these observations I conclude that in Old and Renaissance Italian vP is a phase if it respects both the following conditions.

(30) Conditions for vP-phasehood

- a. v* must be phi-complete, i.e. v* encodes [Person] and [Number] (cf. Chomsky 2001);
- b. If [Person] is valued as [-Person], but v* encodes [Agent], vP is a phase.

According to (30), v* is a phase head if it encodes [Number] and [Person] and/or [Agent]. Put differently, 3rd person EAs, which are [-Person], can still specify a phase head, v*, when they are agentive. Which types of arguments can be agentive may be subject to crosslinguistic variation.

It has been proposed for Old Italian that prototypical Agents are masculine, whereas neuter or feminine subjects tend to pattern with inactive subjects, (see Parry 2007). The difference between masculine and feminine/neuter arguments feeds the expectation that feminine/neuter 3rd person subjects should behave like inactive arguments, because they lack [Person] and they are not prototypically agentive. This seems indeed to be the case, see property (i) above, and discussion in section 3.3.

I would like to propose that the active vs. inactive distinction of Renaissance Italian depends on the fact that active v has not lost its property of encoding strong features, i.e. active v is v*. This structural difference plays a role at the interface: the [+agent] EA in Specv*P is visible in the search space of the higher phase head, and it remains active for probing operations from above.

Capitalizing on Camacho's (2003) observation on the recoverability of subject features (see section 3.3), I propose that the (phi-)features of arguments that are merged in Specv*P (where v*P is a phase) must be recoverable by the end of the next phase (CP). Although the reasons behind the existence of such recoverability conditions are still unclear, it is a crosslinguistic fact that agentive EA arguments, and, more generally, subjects often pattern differently from objects, and sometimes from non-active subjects (see subject/object asymmetries in e.g. subject extractions). I suggest that these differences may depend on the fact that the features that are encoded on the lower phase head (v*), thus [Person] and [Agent], are relevant for *deixis* and, as such, they need to be recovered by the end of the main phase (CP), in order to be interpreted. In the specific case of subject extractions, it has been argued that [Person] features are directly interpreted on C (cf. Rizzi & Shlonsky 2007), I further suggest that agentivity may as well be subject to such interpretive requirements on C.²³

As a consequence, the EA in Specv*P is subject to some recoverability conditions that do not affect inactive (i.e. non-agentive) arguments, which are merged in a structurally lower position. This difference contributes to distinguish active predicate structures from inactive ones, whereby only the first ones are (vP) phases, in line with Chomsky (2000), who argues that only transitive and unergative vPs, but not unaccusative and passive vPs are phases. Along these lines, the difference between phases and non-phases depends on the theta-role of

²³ This intuition is based on the properties of subject/object asymmetries in Old and Renaissance Italian, and, specifically, on the fact that agentive subjects seem to have a special status with respect to extractability. Further investigations are needed in order to formalize this idea, but I will leave this future research. For a more detailed discussion see section 3.3.

the argument(s) that the verb selects. Specifically, only the presence of [+agent] arguments indicates that the vP is a phase.²⁴

Recall that in Renaissance Italian, Fin is no longer (*) (cf. Figure 2). In Renaissance Italian morphological visibility is nonetheless required on Fin for recoverability reasons (see section 3.3 below), whenever a morphologically prominent agentive EA is first merged in vP. The sense of 'morphologically prominent' will become clear below and in section 3.3.

In contrast to active predicates, inactive predicates do not take any agentive EA. Inactive predicates lack an impenetrable phase-edge (these vPs are not phases, cf. above). The minimal feature specification of v in inactive predicates (i.e. just [Number]) does not correlate with any morphological recoverability requirement imposed on the higher phase-edge.

Put differently, when the higher phase head, Fin, probes down, it is sensitive to the presence of [Person] and/or [Agent] features on v* as to a requirement of overt morphological realization that is necessary for recoverability. This means that the lexical material that is merged on the vP-phase edge must receive a morphological realization by the end of the higher phase, otherwise the reference of the extracted argument cannot be recovered, cf. the discussion in section 3.3.

For this reason, extraction of prototypically agentive EAs, but not of nonprominent (i.e. [-masculine; -human] and/or structurally lower) arguments, requires a lexicalization of FinP. In Renaissance Italian relative clauses, this asymmetry is visible in C-omission: the recoverability requirement that is imposed on FinP for the extraction of agentive EAs is formally satisfied in the morphology by merging an overt C-head (*che*), whereas this requirement does not hold for inactive subjects, thus C-omission can apply in this case, as is illustrated in (i), (ii), (27) and (28) above.²⁵ In this sense, the 0-1 alternation that corresponds to the possibility vs. the impossibility of C-omission in Renaissance Italian mirrors the alternation that is attested between *que/che* and *qui/chi* forms in other Old Italo-Romance varieties (cf. above).²⁶ Which morphological possibility a language adopts, as well as whether a language does or does not display such alternation, is a matter of variation.

In sum, in this subsection I have argued that Renaissance Italian undergoes a weakening that invests the properties of several functional heads that are merged in CP and vP peripheries, but while the CP phase-head Fin* loses (*), v* doesn't. The loss of (*) on Fin opens up the possibility of C-omission (i.e. of lack of morphological merger on Fin) in several clause types, a possibility which is however subject to an asymmetry in argument extractions. This asymmetry is

²⁴ I agree with Gianollo (2010) in that *verba dicendi*, despite looking like unergatives, do not take a [+agent] EA. The subject is, in this case, a simple causer, and this is not sufficient to make the vP a phase.

²⁵ There are basically two syntactic contexts for the extraction inactive arguments: either the structure is inactive, in which case recoverability is possible without imposing further morphological requirements on FinP (the closest phase edge), or the structure is active and a non-subject is extracted. In the latter case, a full vPphase is projected but the vP-phase edge constitutes an escape hatch for whmovement (cf. Grohmann 2003, Abels 2013 a.o.).

²⁶ I thank Rita Manzini (p.c.) for bringing this point to my attention.

explained by the requirement that arguments merged in a phase-edge position, i.e. agentive EAs in Specv*P, must be recoverable at the higher phase edge, i.e. on CP, before being sent to spell-out. This requirement imposes a morphological visibility condition on Fin, which must be spelled out in case of A/S_A extraction.

In the next section I deal with an issue that concerns the relation between the C-omission properties (i) and (ii) above. A first hypothesis is that an argument is interpreted as [+agentive] if it is (lexically or morphologically) [+masculine; +human], and it is merged in Specv*P, where it arguably values and checks a [uAgent] feature. All other cases are interpreted as 'non prominent'. The latter should be cases in which the argument is [-masculine; -human], because it is feminine or neuter, and/or inanimate, and it is not merged in Specv*P, because of predicate structure. However, this restriction seems to be too strong to account for the facts, cf. (23).

A second hypothesis is that either property (i) or property (ii) must hold, however this automatically excludes the possibility that [+feminine; +human] arguments are agentive, and, as such, impose C-realization. Both these hypotheses, together with a third, related option, are discussed in greater detail below.

3.3. A note on the recoverability of extracted arguments

In Renaissance Italian, the loss of (*) in CP has a number of syntactic consequences, among which the fact that null subjects are no longer licensed as either null topics or by morphological spell-out of the respective inflectional phi-features on the verb, under V-to-C, as happens in Old Italian. In Renaissance Italian, the loss of a morphological realization requirement on CP coincides with the possibility for the subject [Person] feature to be recovered via the inflection morphology on the verb in IP. Recall that nominal *deixis*, which formalizes the recoverability requirement for arguments at the phase-edge, is encoded in FinP (cf. section 3.1). That is, FinP is the structural position onto which [Person] features are interpreted.

Following Camacho (2013:96ff.), who, in turn, capitalizes on Cole (2009), I assume that various mechanisms may contribute to the recoverability of subjects depending on the language. Specifically, Cole (2009) and Camacho (2013) propose a scale according to which "recoverability first resorts to morphological identification, then to identification by antecedent and finally by inserting an overt pronoun" (Camacho 2013:96). This means that some languages that do not resort to morphological identification may allow null subjects via contextual recovery by means of an antecedent, e.g. when an antecedent is given in the context or the subject is the topic, in which case a null subject may result from topic-drop. This seems to be what happens in certain root clauses in languages with V-to-Fin, such as Germanic (V2) languages and also Old Italian. Notice, however, that null subjects are not only attested in Old Italian root clauses, but also in subordinate clauses, i.e. also in absence of V-to-C. Specifically, Old Italian permits subject pro-drop with 3rd Person subjects in embedded clauses (Benincà 1984), which can be attributed to the fact that [3Person] is actually [-Person] for *deixis* and, as

such, it does not require morphological visibility for interpretation on Fin*P.²⁷ Once the Italian system loses the morphological visibility requirement associated with (*) on Fin, which is satisfied by V-to-C, the recoverability of phi-features becomes possible via the morphological visibility of verbal inflectional features, which are no longer required to be spelled-out in CP. This is what happens in Renaissance Italian, which has no longer V-to-C because (*) is no longer associated with the Fin head.²⁸

Camacho (2013:97) observes that languages differ with respect to the type of morphological information that they require in order to identify a null subject. He specifically refers to a Minimal Morphological Threshold (MMT) as to "the minimal set of values overtly encoded in the morphology that a language requires to identify a null subject". Accordingly, he shows that some languages require only [Person], among the phi-features, whereas other languages also require [Number] and [Gender].

In line with Harley and Ritter (2002) and Béjar (2003), Camacho (2013) further assumes that nominal features are hierarchically ranked, as is illustrated in figure 3 below. For the present purposes I will just concentrate on the distinction that concerns 3rd Person referents, which are the arguments that are typically extracted in relative clauses.

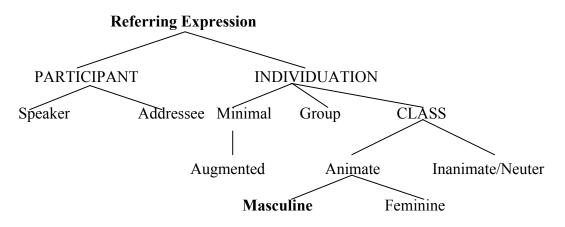


Figure 3. Hierarchical ranking of nominal features, from Harley & Ritter (2002:8)

²⁷ Some instances of null [1/2Pn] are equally attested, and these are all cases in which recoverability is guaranteed by the presence of an antecedent in the discourse, i.e. they are cases of topic-drop. This is just the result of a first analysis, but a more systematic study of the recoverability conditions for Old Italian null subjects is needed. I do not discuss the issue further at this point, since it is not directly pertinent to the analysis of C-omission in Renaissance Italian, but see also Vanelli (1987) and Poletto (2014:15, fn.15).

Renaissance Italian presents a higher rate of overt pronominal subjects than Modern Italian (cf. Franco, 2015). It seems, in this respect, that before morphological identification becomes the standard strategy of recoverability (cf. Modern Italian), Renaissance Italian still makes use of overt pronoun insertion. Again, the data available at this point are not sufficient for a full-fledged analysis of the recoverability of null subjects in Renaissance Italian, so this observation remains speculative.

Figure 3 above gives a representation of the hierarchy of the features of referential expressions. Crucially, 3rd Person is 'non-Person', which corresponds to the fact that [-Person] referents are not participants in the discourse. Béjar (2009:49) remarks that "3rd persons subcategorize in more ways than can be represented by the binary contrast between participants and nonparticipants". Specifically, a first opposition within a class is given by the marking of animacy, which has been argued to play a role in the morphosyntax of C-forms in Old Italo-Romance (cf. Parry 2005, Benincà & Cinque 2010, above). If we apply the identification of C-forms of Benincà & Cinque (2010) to figure 3, [animate] should also include [+human].²⁹ Following Harley & Ritter's hierarchy, referents that are [+animate] further divide into [feminine] and [masculine].

As was sketched at the end of section 3.2, a first hypothesis is that [masculine] is the semantically prominent³⁰ form for class, according to which we can derive the [masculine] vs. [feminine]/[neuter/-animate] opposition that Parry (2005) identifies in Old Italo-Romance varieties. This would in turn mean that the MMT for the identification of a [-Person] referent in these varieties includes gender features, or at least class features, as seems to be confirmed by agreement patterns, which are still visible in Modern Italian and several dialects of the Italian peninsula (cf. Bentley 2006 and ref. therein, a.o.). If [masculine] is indeed the prominent form, the recoverability of a [masculine] S_A/A in Renaissance Italian will require morphological visibility at the highest phase (cf. section 3.2), whereas such visibility is not imposed to [-masculine] S_A/As or S_O/Os, since nonprominent features are recoverable without requiring overt morphology. This means that, in case of extraction of a [masculine] S_A/A, FinP must receive morphological realization, which is done by spelling out the Fin head with a Cform. Notice that this morphological realization of Fin is thus not imposed by the feature make-up of Fin (no (*) imposes lexical Merge after the Fin*>Fin shift in Renaissance Italian), but by a recoverability requirement on prominent arguments.

At this point a legitimate question is: why is verbal inflection not enough for recoverability, if null subjects are already licensed in the absence of V-to-C in Renaissance Italian? A relevant observation in this respect is that C-omission and null-subject licensing via inflectional morphology coexist in the Italian system only for a relatively limited period of time. It is possible that at the time in which C-omission in relative clauses is productive, null subjects are not yet fully recoverable by means of the information on the verbal inflectional morphology, as is visible in the still high frequency of overt subjects pronouns in Renaissance Italian texts (cf. fn. 28 above). This would in turn mean that verbal inflectional

²⁹ Recall that Benincà & Cinque (2010) talk about a [+human]/[-animate] opposition for the lexicalization of C-forms, but such opposition is not specified in Harley & Ritter's hierarchy. This is not a big issue, since the only pronominal C-forms that lexicalize exclusively [+human] referents (and not [-animate] ones) are *chi* and *cui* in headless relatives and interrogatives. Clearly these clauses are not syntactic contexts where a [-human; +animate] referent, such as an animal, could be felicitous.

³⁰ I refer to prominence, instead of markedness, because the latter term is normally used in morphology to indicate the opposite distinction: masculine gender is typically unmarked in Romance morphology. I thank Imme Kuchenbrandt (p.c.) for this observation.

morphology alone is not yet sufficient to guarantee the recoverability of S_A/As , and more specifically of extracted (prominent) subjects.

Notice that the morphological visibility requirement imposing the spell-out of Fin does not apply if the extracted argument is merged in a lower position in the thematic structure, i.e. it does not apply to S_0/Os (cf. also 23 above). In (31) the subject is masculine but crucially not agentive.

(31)	Uno	giovane	istava	con	meser	Gianozzo	Maneti.
	А	boy	stayed	with	mister	G.	М.
	"A boy	y who was with	Mr. Gi	anozzo	Maneti	." (VBV, 88,	1,92)

Another important point is that verbal morphology, while expressing phiand TMA features, does not directly lexicalize inner aspect features. This means that agentivity is not coded on verbal inflectional morphology, but can only be inferred from the verb semantics, with the sole exception of past participle agreement, which is triggered with raised Os or S_O subjects. Agentivity is thus inferred from the lack of agreement on the past participle, but since no morphological marking permits an active vs. inactive distinction in non-perfective contexts, the visibility requirement on Fin in active contexts cannot be guaranteed solely by verb inflection.

Under a first hypothesis, referents bearing non-prominent features, such as [feminine] or [neuter/-animate], should in general not require morphological realization, by contrast to [masculine] S_A/As . This possibility is based on the fact that a) [neuter/-animate] arguments are not agentive, since they cannot perform any intentional action; b) [feminine] arguments are frequently inactive (as is the case for abstract nouns, cf. *faccenda*, in (18a) above).

Albeit female protagonists are generally few (cf. Parry 2005:217), it is nonetheless plausible that [feminine] agentive arguments exist. In the analyzed Renaissance corpora, no instances of [feminine] S_A/A for subject relative clauses were found. For this reason it is not possible to determine whether structuralsemantic properties, which is instantiated by merger of the agentive argument in vP, override morpho-semantic information, namely the different prominence between [masculine] and [feminine]/[-animate/neuter], in requiring a spell-out of FinP. Put differently, due to the lack of relevant data (i.e. behavior of [feminine] S_A/As), a potential ranking of the conditions (i) and (ii) for C-omission (cf. section 3.2) seems doomed to remain undetermined for now.

A second hypothesis is that [feminine] S_A/As pattern with [masculine] ones and thus require spell-out of the C-form in Fin. This would mean that what ultimately matters for C-omission is the structural active vs. inactive distinction, rather than a Gender-based distinction. By contrast, if [feminine] S_A/As were interpreted as non-prominent and patterned with [feminine]/[neuter/inanimate] S_O/Os (first hypothesis, above), this would mean that Gender also plays a role, and conditions (i) and (ii) above would stand in an "either/or" relation.

A third option is that [feminine] is never agentive, i.e. [feminine] S_A/As are completely unattested. This third possibility is immediately disconfirmed by facts. Despite not being able to find relevant cases of [feminine] S_A/As in subject

extractions, I could find (not frequent³¹, but indeed existent) cases of [feminine] S_A/A in simple clauses, as the active predicate in bold in (32)-(36) indicates.³² The examples (32)-(36) show cases in which a female subject is agentive. Interestingly, this applies also to non-human subjects as in (36).

- (32) Vero è che la madre d'Orestes uccise Agamennon.
 True is that the mother of Orestes killed Agamennon.
 'It is true that the mother of Orestes killed Agamemnon.'
 (Brunetto Latini, *Rettorica*, 133.12)
- (33) Vedi come cotale donna **distrugge** la persona di colui. See how such woman destroys the person of this.one 'See how such woman destroys his person.' (Vita Nuova, ch. 5, par. 1-4)
- (34) Ma la corotta fanciulla [...] ivi a pochi dì avelenò il padre.
 But the corrupt girl there to few days poisoned the father 'But some days later the corrupt girl poisoned the father.' (Matteo Villani, Cronica, 54,1)
- (35) Е quando Moises fu nato, la madre il rinchiuse gentilmente when Moises was born, the mother him closed in gently And in uno vassello, et **gitto**llo in un fiume corrente. basket and threw.him in a river flowing in a 'And when Moses was born, the mother gently closed him into a basket and threw him in a flowing river.' (*Tesoro volg.*, ed. Gaiter, 40,1)
- (36) Е sappiate che la pernice And know.2PL that the partridge fa nido di spine e piccoli stecchi [...] suo di small sticks makes her thorns and nest of of spesse volte madre tramuta suoi figliuoli E la i the her children And several times the mother moves d'un luogo in un altro per paura del suo maschio. of the her male of a place in а other for fear 'And you should know that the partridge makes her nest with thorns and small sticks, and moves often her baby birds to another place for fear of her male.' (Tesoro volg. 5, 31)

These facts confirm the hypothesis that female agentive subjects exist, which means that Specv*P may host [feminine] (and even [-human], cf. (36)) S_A/As . These facts are however not sufficient to understand whether [feminine] and [masculine] S_A/As pattern alike in extraction contexts, i.e. whether they are

³¹ On a corpus search (OVI Gattoweb corpus) for *donzella* (maiden) and *fanciulla* (girl) I obtained 696 occurrences but only one S_A/A . Of course, this must be related to the fact that the occurrences represents any type of arguments (even non-arguments), not only subjects.

³² Source: OVI Gattoweb online corpus, for Old and (early) Renaissance Italian. Cf. Sources, this paper.

indeed subject to the same recoverability conditions. On the one hand, the possibility that [feminine] S_A/As pattern with [feminine]/[neuter/inanimate] S_O/Os for recoverability in extraction contexts is still open, which entails that Gender marking (cf. i) in section 3.2) is not subordinate to agentivity. On the other hand, an asymmetry between [masculine] $S_A/As - S_O/Os$ and [feminine] $S_A/As - S_O/Os$ with respect to extractions is unexpected, given that [feminine] S_A/As should be also merged in Specv*P, according to their theta role.

Moreover, C-omission in examples like (27) and (28) shows that [masculine] alone is clearly not sufficient for imposing a morphologic visibility condition on Fin, because the extracted subjects in these examples are non-active (S_{OS}) and, as such, the S_O antecedents are recoverable without morphological spell-out of FinP. This amounts to say that, if Gender does play a role, it is anyway subordinate to agentivity. The same $S_A/A - S_O/O$ asymmetry can be reasonably expected for [feminine] arguments.

A tentative conclusion, given the present state of knowledge, is thus that condition (ii) overrides property (i), and the extent to which (i) is relevant requires further empirical investigation. This is summarized in (37) below.

- (37) Prominence of [-Person] extracted argument for recoverability
 - a. $[S_A/A]$ -[masculine] = prominent $\rightarrow *(C)$
 - b. $[S_A/A]$ -[feminine] = ?
 - c. $[S_0/O]$ -[masculine]/[feminine]/[neuter] = non-prominent \rightarrow (C)

From a broader perspective, I will just limit my observation to a welldocumented fact, which is however not yet entirely clear from an explanatory viewpoint, namely to the fact that [+agentive] is commonly associated with [+masculine] in many Old Italo-Romance varieties (Parry 2005). This correlation finds empirical support in the morphology of the C-forms that is attested in texts across the Italian Peninsula. In various Old Italo-Romance varieties, *che* lexicalizes feminine (plural) antecedents, in contrast to *chi* (and analogous forms), which is used for masculine referents (Parry 2005:209). Notice that such a gender distinction seems to be absent in Old French, according to the descriptive literature. This remains to a large extent an unexplored field, for the moment.

4. Comparative facts

In this section I offer a comparative discussion of C-omission in Old French and Old Occitan relative clauses (section 4.1), showing that these languages share the same properties of Renaissance Italian, with respect to C-omission. Section 4.2 briefly illustrates the situation in Old Ibero-Romance (Old Spanish and Classical Portuguese), which instead does not allow for C-omission in relative clauses. I attribute this distinction to a different feature make-up of the C-form that is employed in these languages.

4.1. C-omission in Old French and Old Occitan relative clauses

Next to the characteristic features of active vs. inactive distinction, which pervades both the nominal, the verbal and the sentence domain, the old dialects of

Northern Romània ("coinciding with the historical areas of *Gallia transalpina* (northern Gaul: *langue d'oïl*, southern Gaul: *langue d'oc*), *Gallia cisalpina* (northern Italian dialects), and *Rætia* (Ræto-Romance varieties)", Ledgeway (2012:314)) display a morphosyntax that reflects a bipartite case marking (NOM vs. ACC/OBLIQUE). On a par with Old North Western Italian varieties (cf. section 3.2), Old Occitan and Old French present various forms to introduce relative clauses: *que*, *qui* and *cui* (for obliques) (Bourciez 1967, Jensen 1986, 1990). Ledgeway (2012:336) argues that the *qui/que* distinction of Old Romance originated from the Latin NOM/ACC marking (cf. section 3.2), but began to be associated to an active vs. inactive opposition. Subject relative clauses are marked by *qui* when the subject is high in the animacy hierarchy, and typically displays agentivity features (it is human, dynamic, etc.). By contrast, *que*, even when it is used for human antecedents, generally denotes a non-controlled event or a state with a non-agentive subject.

These general observations seem to partially contrast with the traditional descriptions of Old Occitan and Old French (Jensen 1986:139ff, 1990), according to which "both *qui* and *que* are used indifferently about persons or things" (Jensen 1986:141, cf. Jensen 1990:203). This is apparently not expected if the distribution of *qui* is determined by the animacy of the extracted argument. Jensen (1986) bases his observations on the attested usage of *qui* for inanimate antecedents, (38), already in old texts (*pace* Grafström 1968).

(38)	a.	Le	mas	qui	fo	Ponzon	D	urant.(Old Occitan)		
		The	farm	qui	was	Ponzon	D	urant			
'The farmhouse that belonged to Ponzon Durant.'											
					(Jensei	n 1986:140	, 1990:	203 C	hartes, 98,30)		
	b.	Une	parole	qui	avant	hier	me	fut	dite.		
		А	word	qui	before	yesterday	to.me	was	said		
		'A word that was said to me the day before yesterday.'									
						(Jense	en 1990):203,	<i>Queste</i> 53.33)		

Moreover, Jensen (1986, 1990) observes some differences between Old French and Old Occitan. There is a tendency, in Occitan, to use *que* regardless its syntactic function, thus also in subject extractions.

(39)	Chascus	hom	que	son	gen	cors	ve.					
	Every	man	que	her	beautiful	body	sees					
'Every man who sees her beautiful body.'												
				(Jen	sen 1986:140,	Uc de S	aint Circ III 19)					

However, among all the Old French and Old Occitan examples that Jensen provides, I could not find any case in which *que* is used for an S_A/A antecedent, whereas *qui* is adopted both for agentive and non-agentive subjects (cf. (32) above).³³ This intricate morphosyntactic situation seems to result from the partial

³³ The verb 'to see' in example (39) does not constitute a counterexample, since the thematic role of subjects of perception verbs in their 'basic' form (hear, see, etc., although probably not 'eardrop' or 'stare') is semantically more similar to that of experiencers rather than agents. The notion of agentivity seems to be tightly

overlap between an active vs. inactive opposition and a NOM/ACC marking, as Ledgeway (2012) also suggests for other Northern Romance languages (cf. above). I tentatively analyze these facts by assuming that Old French and Old Occitan present a (microparametrically different) mixed system. While *qui* preserves morphologically nominative case, *que* is unmarked for case and, as such, it is typically adopted for S₀/O antecedents. This may account for the usage of *qui* also with inactive/non-human antecedents inasmuch as they are nominative, which gives rise to a mixed system. The distribution of *qui* thus parallels that of the over C-form in Renaissance Italian, which is possible with inactive antecedents as well. Notice moreover that Old French/Old Occitan relative *que* is syncretic with the generic subordinator *que* of declarative clauses and several adverbial clauses (Jensen 1990:477), on a par with Italian *che*.

Jensen (1986:362; 1990:497) analyzes C-omission in relative clauses of Old French and Old Occitan as parataxis. For both French and Occitan, Jensen (1986, 1990) observes that C-omission is most frequent in noun clauses, "which means that the conjunction most often omitted is the semantically insignificant *que*" (Jensen 1990:497). In Old Occitan, C-omission usually affects subject relative clauses, (40a), but is also attested in object relative clauses (40b). Similarly, Old French displays a subject-object asymmetry for C-omission that is apparently the reverse of what is attested in Renaissance Florentine. That is, "it is mostly the pronoun serving in subject function that may be omitted [..., cf. (41a)]. It is less common for the dative *cui* or the accusative *que* to be left unexpressed, [cf. (41b)]" (*ibid*.). A more attentive observation of the following examples reveals that this is not quite an appropriate picture.

(Old Occitan)

(40)	a.	No	i	aura	un	no	veia	son	arnes.			
		Not		will.be	-	-		' his	equipment			
		'There	e will no	t be one	e who d	oes not	examine	his eq	uipment.'			
					(1	B. de Ba	orn 14, 45	5, in Je	ensen 1986:364)			
	b.	Res	non	es	Amor	non	ensein.					
		thing	not	is	love	not	teach					
		'There	'There is nothing love does not teach.'									
					(1	Flamenc	<i>ca</i> v. 4335	5, in Je	ensen 1986:364)			
									(Old French)			
(41)	a.		il	n'	а	menbr	e 1	ne	li			
			it	not	has	limb	1	not	to.him			
		dueille	ð.									
		hurt.si	BJV									
		'But h	e does r	not have	a limb	that do	es not hu	rt.'				
						(Fablia	ux 10.246	6, in Je	ensen 1990:498)			

connected to that of intentionality, but a more detailed discussion of this point is outside the scope of this paper.

b.	N'	i	а	celui _	n'	aie	fait	honte.			
	Not	there	has	that	not	has.SBJV	done	insult			
	'Ther	e is not	a perso	on whom]	I have 1	not insulte	d.'				
		(<i>Renart</i> 1764, in Jensen 1990:498)									

As examples (40)-(41) show, C-omission is "the norm" (Jensen 1990:498) when both the matrix and the relative clause are negated, which in fact results in an affirmative interpretation (e.g. (40b)= 'Love teaches everything'; (41a) = 'All his limbs hurt'). Moreover, a closer look at the predicates of the relative clauses in these examples reveals that C-omission always follows an inactive antecedent, which is confirmed by further data reported in Jensen (1986), (1990), here omitted for space reasons. I can thus conclude that the active vs. inactive distinction also plays a role in C-omission in relative clauses of Old French and Old Occitan, being attested with inactive antecedents, on a par with C-omission in Renaissance Florentine.

As for the presence of expletive negation in clauses with C-omission, notice that these clauses receive a modal interpretation as typical instances of a [*realis*] situation or event, interpretation that results from anchoring the state/event to the discourse context (cf. section 3.1). The analysis of Belletti (2001) for the presence of expletive negation in Italian (and Old French) comparative clauses is thus directly applicable to the relative clauses in (40), (41) (also Old and Renaissance Italian display expletive negation in the same contexts). Belletti proposes that the presence of an expletive negative head (e.g. no, non, in Old Occitan, ne, in Old French) is licensed by a modal [-realis] OP, such as the one encoding subjunctive mood, which moves in the Spec of the NegP projection. The Spec-Head agreement with a [-realis] OP (rather than with a true Neg OP) yields the expletive [-realis] interpretation on the negation. It is also worth mentioning that C-omission in Old French and Old Occitan, let aside relative clauses, is most frequently attested with embedded subjunctive predicates or, regardless of mood, in complements of semifactives and propositional attitude verbs (Jensen 1990, Scorretti 1991). All these syntactic contexts seem to share the absence of embedded independent illocution. This explains why C-omission is possible: on the one hand, illocution on ForceP is unmarked, so it does not require overt spellout of illocution features. On the other hand, nominal and spatio-temporal deixis, which are encoded on FinP, can be recovered morphologically by means of functional elements (e.g. verbal morphology). Lack of illocution also characterizes relative clauses, in which C-omission is further subject to the condition that the antecedent be inactive, thus non prominent, for recoverability purposes, on a par with Renaissance Florentine (cf. discussion in section 3.3).

In conclusion of this subsection I make a few remarks on the setting of the V2 property in Old French and Old Occitan. Old French has also a Romance-type V2 (Vanelli, Renzi, Benincà 1985, Adams 1987, Roberts 1993, 2005 and ref. therein, a.o., cf. section 2.1 above for Old Italian), and null subjects are only possible in Old French if the subject is postverbal (Foulet 1928), namely if V-to-C occurs. This seems at odds with the properties of Renaissance Italian, which has lost V2. Notice, however, that C-omission, at least in Old French, occurs in typical non-V2 clauses, such as clauses with unmarked illocution (cf. above), where namely no V-to-C takes place. The absence of V-to-C in embedded

contexts is related to the absence of (*) on the unique C head, where both Fin and Force features are conflated. Put differently, it seems that C-omission affects embedded clauses that lack illocutive force and thus that do not have V-to-C.

Moreover, Vance et al. (2010) attribute the loss of V2 in Old French to the progressive increase of SV orders in main clauses that are preceded by a fronted adverbial clause. This happens already in the course of the 13th century, which seems to support the hypothesis that V-to-C and C-omission are in complementary distribution, because it is mostly around this time that C-omission is attested. By contrast, the evolution of V2 in Old Occitan cannot be detected in the same way, given the higher frequency of null subjects in this language (Lafont 1967, Vanelli, Renzi, Benincà 1985, Sitaridou 2005, Vance 1997, Vance et al. 2010). At this point the possible correlation between a V2 property (determined by (*) in CP, in the present analysis) and the productivity of C-omission in Old French and Old Occitan requires further investigations. More specifically, the micro-parametric differences with respect to Old Italian V2 have to be identified in order to understand what the possible correlation between absence/presence of V2 and C-omission can be, in Old French and Old Occitan. I leave this issue open for future research.

4.2. Old Spanish and Old Portuguese

Both Old Spanish and Old Portuguese display C-omission in declarative complements (Lleal 2000, Girón & José 2005:879; Scorretti 1991), (42), however I found no records of C-omission in relative clauses in these languages (as José Ignacio Hualde p.c. confirms).

(42)	Roga	ndole,	por	los	bienes	dela	criança,	(Old Spanish)	
	Askir	ng.to-her	for	the	sake	of	compassion		
	despues		de	su	muerte	muerte passasse			
	after		of	his	death	leath go.through.SBJV			
	en	la	dulçe	Francia	a				
	in	the	sweet	France					
	'Asking her, for goodness' sake, to pass through the sweet France after his								
	death	'							
		·			-				

(Rodríguez del Padron: *El siervo libre de amor*, in Lleal 2000)

To assess whether C-omission was possible in relative clauses during the medieval and/or the classical period of these languages, I have consulted various grammars and critical editions of old texts (Dulce de Faria 1988, Morel Pinto 1988, Sant'Anna Martins 1988, Spina 1988, Hamini Boainain 1989 for Portuguese; Bolaño e Isla 1971, Menendez Pidal 1973, Lleal 2000, Elvira 2005, Girón & José 2005 for Spanish) and excerpted the texts contained therein. I could not find any record or trace of C-omission in either object or subject relative clauses.³⁴ In this respect it is worth pointing out that a distinction in the argument

Thus C-omission seems to be restricted to declarative que, as in (i) and (42) above.

function seems to be lexicalized at the complementizer level only at earlier stages of the grammar. Specifically, "some texts of the XIII century present the difficult surviving of an old relative pronoun *qui*, with a statistically prevalent subject use" (Elvira 2005: 464, translation mine). By contrast, "in the XIV century *qui* was already obsolete" (Menendez Pidal 1973: 263, translation mine).

(43)	Qui	te	maldixiere	sea	maldit	to. (O	ld P	ortı	iguese)
	Who	you	curses	BE.SBJV	damne	ed				
	'May	the one	who curses or	n you be dam	ned.'					
						40 .	1	•	2005	A (A

(Faz.:48, in Elvira 2005:464)

However, all the cases Elvira (2005) illustrates are free relative clauses, in which *qui* is thus clearly a pronoun. This is confirmed by the fact that *qui* is also sometimes possible after a preposition (Elvira 2005:fn.17) and that "the compound relative *el qui* was also possible, with the same preference for the subject function" (Elvira 2005:465, translation mine). In the latter case, *qui* is associated to a definite article. The same pronominal property is shared by the relative form que, which is often associated to prepositions like *de* (of). The form *que* seems to be the most common one for introducing relative clauses both in Spanish and Portuguese already in the late Middle Ages, whereas *qui* is only attested in older texts (cf. Dulce de Faria (1988) and ref. therein).

These facts suggest a difference in the encoding of the active vs. inactive distinction in Old Spanish and Old Portuguese, at least with respect to the morphological requirements imposed at the CP level. This does not imply that the distinction was utterly absent from the Old Spanish and Old Portuguese systems, but arguably that it was marked with a different strategy than distinct C-morphology (as in Northern Italian vernaculars) or C-omission (as in Renaissance Italian). In the present analysis, any strategy that permits the recovery of the antecedent features is, in principle, possible. The pronominal property of *que* in Old Ibero-Romance and the specification of the thematic role of the antecedent by means of e.g. prepositions are, in this perspective, a way to satisfy the recoverability requirement on a par with C-omission in Renaissance Italian.

5. Diachronic change in Italian

In this section I return to the Italian system and I try to provide a more complete picture of the diachronic changes that affect the conditions for C-omission, in light of what has been proposed above.

After the Renaissance period, Italian C-omission decreases drastically and eventually disappears, with the exception of few syntactic contexts (cf. section 1). I have argued that the reason why C-omission becomes productive in Renaissance Florentine is the change from (*) in CP and more specifically from Fin*, which

(i)	Pensaron	era	alguno	de	los	suyos.				
	thought.3PL	was	someone	of	the	theirs				
	'They thought he was one of their men.'									

(Luna, 120b in Hanssen 1945:275)

requires overt spell-out, to Fin, which permits absence of an overt C-head. The problem is that widespread C-omission is not an option at later stages, which also do not have (*) in CP. That is, C-omission in (subject) relative clauses is ungrammatical in the modern counterparts.

From a diachronic perspective, there are two issues to be addressed: a) Why is C-omission possible in Renaissance Italian, whereas it is restricted to specific (modal) contexts in Modern Italian and Modern Florentine, given that these languages all have lost [*] on CP?

b) More specifically, why is C-omission possible in relative clauses in Renaissance Florentine but it is no longer permitted in Modern Italian and Modern Florentine?

As an answer to a) I suggest that while Fin* requires a morphological realization (as in Old Italian), Fin does not, but of course nothing rules out a morphological spell-out, as for the overt C cases in Renaissance Italian. My intuition in this respect is that C-omission in Renaissance Italian is symptomatic of the ongoing Fin*>Fin change. The absence of (*) in CP offers the possibility for C-omission, but C-insertion becomes the default choice, on the basis of a higher input frequency of overt C contexts, in comparison to C-omission contexts. It is not clear whether other pragmatic or sociolinguistic factors also play a relevant role for the type of input generating diachronic change, but this is plausible, given that C-omission is permitted in a greater number of syntactic contexts in Modern Florentine (a dialect), with respect to Modern Italian.

Complementizers are thus merged only for subordinating purposes in Modern Italian and Modern Florentine (cf. Rizzi & Shlonsky 2007). Broadly speaking, complementizers can only be omitted if the interpretation of the clause as a subordinate is guaranteed, e.g. by means of morphological marking (for instance, with subjunctive morphology; with a sentential negation in the complement position of a predicate that selects a sentential complement, such as *dire* (="say"), cf. section 1 for Modern Florentine), or in absolutive constructions (cf. Poletto 1995, a.o.)).³⁵

The answer to b) follows straightforwardly from the analysis presented in section 3, according to which C-omission in relative clauses depends on the combination of two factors: i) an active vs. inactive distinction in the argument structure, whereby C-omission is possible in the presence of inactive and morphologically non-prominent (i.e. [-masculine]) antecedents, and ii) syncretism between the relative C-form and the declarative complementizer (*ke, che, que*), which are both unmarked for case. In Modern Italian and Modern Florentine, we assist at a fall of structural marking of active vs. inactive distinction, so factor i)

³⁵ Poletto (1995) shows that in case of C-omission in Modern Italian the subjunctive verb raises to the CP domain, where she argues that it checks a [*-realis*] feature encoded on C. It seems that C-omission is not possible in contexts that have independent illocution, such as indicative complements of 'bridge verbs' (vs. prepositional attitude complements). If that is the case, C-insertion could be a sort of default Force marking. As the focus of this paper is mainly a diachronic analysis, I do not speculate further on the feature-checking mechanism permitting C-omission or imposing C-insertion in Modern Italian, which is a topic that deserves further investigations. See a.o. Llinàs-Grau & Fernández-Sánchez (2011) for a proposal, and references therein.

no longer applies. As a consequence, the [Agent] feature encoded on the v head no longer requires a morphological spell-out. The loss of an active vs. inactive structural distinction thus provokes a change in the recoverability conditions of (extracted) arguments. My hypothesis is that due to the loss of the visibility requirement on v (the low phase-head) the identification of active vs. inactive relative-clause antecendents via a formal, structural marking on Fin, i.e. at the end of the phase, is no longer permitted.

Given the loss of (*) in both CP and vP in Modern Italian and Modern Florentine, the question now is why is C-omission not licensed in all argument extractions in these languages? I suggest that the obligatory spell-out of C in relative clauses generally depends on the obligatoriness of C as a complementizer in other types of subordinate clauses, at this stage (cf. above). That is, C-insertion is no longer related to an active vs. inactive distinction, and no morphosyntactic requirement imposes a marking of the NOM/ACC distinction at the CP-phase edge, given the properties of Modern Italian and Modern Florentine ('weak' v, 'weak' Fin).

6. Summary and conclusion

On the basis of the collected data, I have proposed that widespread C-omission in Renaissance Italian results from the coexistence of the following conditions:

a) Loss of (*) in CP;

b) Morphological recoverability of [Person] features of the arguments via longdistance agreement;

c) Presence of an active vs. inactive distinction, where inactive is the unmarked option.

Condition a) is relevant for C-omission in all clauses; conditions b) and c) for omission in A-bar extractions of arguments. All three conditions are met in Renaissance Italian, by contrast to Old Italian (which still has (*) in CP and in which pro-drop is dependent on V-to-C*), or Modern Italian and Modern Florentine (in which the active vs. inactive distinction marking in CP is lost).

In Renaissance Italian, spelling out C is no longer required, but it is permitted by weak Fin. As a result of an active vs. inactive distinction, inactive arguments do not require C spell-out for recoverability, when extracted.

This proposal predicts that the following restrictions should apply to C-omission in Renaissance Italian:

(i) C-omission is unattested (=ungrammatical) in headless relative and interrogative clauses in which C is a pronoun and has a [+human, S_A/A] value, cf. Table 3.;

(ii) C-omission is unattested in headed relative clauses in which the extracted argument is [+human, S_A/A], for the reasons discussed in sections 3.2, 3.3.

As it has been discussed in sections 2.2 and 3.2, predictions (i) and (ii) are borne out by facts. Nonetheless, further research needs to be done in order to understand what are the potential differences among Old Romance languages in relation to C-omission.

References

- Abels, Klaus. 2013. Phases: an essay on cyclicity in syntax. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Adams, Marianne. 1987. Old French, Null Subjects, and Verb Second Phenomena. UCLA: unpublished thesis.
- Alexiadou, Artemis. & Anagnostopoulou, Elena. 1999. "Non-active morphology and the direction of transitivity alternations". North East Linguistic Society 29. University of Delaware, 27-40.
- Alexiadou, Artemis. & Anagnostopoulou, Elena. 2003. "Structuring Participles". In Chang, C. B. & Haynie, H. J. (eds.). Proceedings of the 26th Conference in Formal Linguistics. Somerville: Cascadilla Proceedings Project.
- Alexiadou, Artemis. & Anagnostopoulou, Elena. 2004. "Voice morphology in the causative-inchoative Alternation: evidence for a non-unified structural analysis of unaccusatives". In Alexiadou, A., Anagnostopoulou, E. & Everaert, M. (eds.). The Unaccusativity puzzle, 114-136. Oxford: Oxford University Press.

http://dx.doi.org/10.1093/acprof:oso/9780199257652.003.0005 Alexiadou, Artemis; Anagnostopoulou, Elena & Schäfer, Florian. 2006. "The properties of anticeusatives crosslinguistically." In Freecorcelli M. (ed.)

- properties of anticausatives crosslinguistically". In Frascarelli, M. (ed.). Phases of Interpretation, 187-212. Berlin: Mouton. http://dx.doi.org/10.1515/9783110197723.4.187.
- Antonelli, André. 2013. "On the Left Periphery of Spanish Complementizerless Clauses". In Cabrelli Amaro, J. et al., (eds.). Selected Proceedings of the 16th Hispanic Linguistics Symposium,15-26. Somerville, MA: Cascadilla Proceedings Project.
- Béjar, Susana. 2003. Phi-Syntax: A Theory of Agreement. Ph.D. thesis. University of Toronto.
- Belletti, Adriana. 2001. "Speculations on the possible source of expletive negation in Italian comparative clauses". In Cinque, G. & Salvi, G. (eds.), Current Studies in Italian Syntax. Essays offered to Lorenzo Renzi, 19-37. North Holland.
- Belletti, Adriana. 2004. "Aspects of the low IP area". In Rizzi, L. (ed.), The Structure of CP and IP, 16-51. Oxford: Oxford University Press.
- Belletti, Adriana. 2009. Structures and Strategies. London: Routledge. http://dx.doi.org/10.4324/9780203887134
- Belletti, Adriana. 2012. "Revisiting the CP of Clefts". In Grewendorf, G. & Zimmermann, T.E. (eds.), Discourse and Grammar. From Sentence Types to Lexical Categories, 91-114. Berlin: Mouton de Gruyter. http://dx.doi.org/10.1515/9781614511601.91
- Belletti, Adriana. 2013. "On Fin: Italian che, Japanese no and the selective properties of the copula in clefts". In Miyamoto, Y., Takahashi, D., Maki, H., Ochi, M., Sugisaki K. & Uchibori, A. (eds.), Deep Insights, Broad Perspectives. Essays in Honor of Mamoru Saito, 41-55. Tokyo: Kaitakusha Co., Ltd.

- Bembo, Pietro. 1525. "Prose della volgar lingua". Reprinted in Dionisotti C. (ed.). 1989. Pietro Bembo. Prose della volgar lingua, Gli Asolani, Rime. I classici italiani. Milan: TEA Tascabili Editori Associati.
- Benincà, Paola. 1984. "Un'ipotesi sulla sintassi delle lingue romanze medievali". Quaderni Patavini di Linguistica 4: 3-19.
- Benincà, Paola. 1995. "Complement Clitics in Medieval Romance: The Tobler-Mussafia Law." In Ian Roberts and Adrian Battye (eds.), Clause Structure and Language Change, 325–44. Oxford: OUP.
- Benincà, Paola. 2004. "The Left Periphery of Medieval Romance." Studi Linguistici E Filologici Online 2 (2): 243–97.
- Benincà, Paola. 2006. "A Detailed Map of the Left Periphery of Medieval Romance". In Zanuttini R.; Campos H.; Herburger H.; Portner P. (eds.), Crosslinguistic Research in Syntax and Semantics. Negation, Tense and Clausal Architecture, 53-86. Washington DC: Georgetown University Press.
- Beninà, Paola & Cinque, Guglielmo. 2010. "La frase relativa". In Renzi, L. & Salvi, G. (eds.), Grammatica dell'Italiano Antico, 469-507. Bologna: Il Mulino.
- Benincà, Paola & Poletto, Cecilia. 2004. "Topic, Focus and V2: Defining the CP sublayers". In Rizzi, L. (ed.), The structure of CP and IP, 52-75. Oxford: Oxford University Press.
- Benincà, Paola & Poletto Cecilia. 2010. "L'ordine delle parole e la struttura della frase". In Renzi L. & Salvi G. (eds.), Grammatica dell'italiano antico, 27-75. Bologna: Il Mulino.
- Bentley, Delia. 2006. Split-intransitivity in Italian. Berlin: Mouton de Gruyter. http://dx.doi.org/10.1515/9783110896053
- Bianchi, Valentina. 2003. "On finiteness as logophoric anchoring". In , Guéron J.
 & Tasmovski L. (eds.), Temps et Point de Vue/Tense and Point of View, 213-246. Paris, Université Paris X Nanterre.
- Biberauer, Theresa & Richards, Marc. 2006. "True optionality. When the grammar doesn't mind". In Boeckx, C. (ed.), Minimalist Essays, 35-67. Amsterdam: John Benjamins.
- Bolanho e Isla, Almacio. 1971. Manual de Historia de la Lengua Espanhola. Mexico: Editorial Porrua.
- Bolinger, Dwight. 1972. That's that, Vol. 155. The Hague and Paris: Mouton [Studia Memoria Nicolai van Wijk Dedicata].
- Boskovič, Zeliko & Lasnik, Howard. 2003. "On the distribution of null complementizers". Linguistic Inquiry 34: 527-546. http://dx.doi.org/10.1162/002438903322520142
 - Bourciez, Édouard. 1967. Éléments de linguistique romane. Paris: Librairie C. Klincksieck.
- Camacho, José A. 2013. Null subjects. Cambridge/New York: Cambridge University Press.

http://dx.doi.org/10.1017/cbo9781139524407

Cardinaletti, Anna. 2010. "I pronomi personali e riflessivi". In Salvi, G. & Renzi, L. (eds.), Grammatica dell'italiano antico, 414-450. Bologna: Il Mulino.

Chomsky, Noam. 1993. "A Minimalist Program for Linguistic Theory". In Hale, K. & Keiser, S. J. (eds.), The view from Building 20: Essays in Linguistics in Honor of Sylvain Bromberger, 1-52. Cambridge, Mass.: MIT Press.

- Chomsky, Noam. 1995. The Minimalist Program. Cambridge, MA: MIT Press.
- Chomsky, Noam. 2000. "Minimalist Inquiries: The Framework". In Martin, R. E. A. (ed.), Step by Step. Essay on Minimalist Syntax in Honor of Howard Lasnik, 89-155. Cambridge, Mass.: MIT Press.
- Chomsky, Noam. 2001. "Derivation by Phase". In Kenstowicz, M. (ed.), Ken Hale: A Life in Language, 1-52. Cambridge, MA: MIT Press.
- Cocchi, Gloria & Poletto, Cecilia. 2002. "Complementizer deletion in Florentine: the interaction between merge and move". In Beyssade, C., Bok-Bennema, R., Drijkoningen, F. & Monachesi, P. (eds.), Romance languages and Linguistic Theory, 55-56. Amsterdam: John Benjamins.
- Cocchi, Gloria & Poletto, Cecilia. 2005. "Complementizer deletion and complementizer doubling". In Proceedings of the XXXII Incontro di Grammatica Generativa, vol. 1, 49-62. Firenze: Edizioni dell'Orso.
- Cole, Melvin. 2009. "Null subjects: A reanalysis of the data". Linguistics 47: 559–587.

http://dx.doi.org/10.1515/ling.2009.019

- Comrie, Bernard & Kuteva, Tania. 2005. "Relativization on Subjects". In Dryer, M. & Haspelmath, M. (eds.), The Worlds Atlas of Language Structures Online, chapter 122. Accesible online at: http://wals.info/chapter/122.
- D'Alessandro, Roberta. & Ledgeway, Adam. 2010. "The Abruzzese T-v system: feature spreading and the double auxiliary construction". In D'Alessandro, R., Ledgeway, A. & Roberts, I. (eds.), Syntactic variation. The dialects of Italy, 201-209. Cambridge, UK: Cambridge University Press.
- Damonte, Federico. 2011. "Matching moods: Mood concord between CP and IP in Salentino and Southern Calabrian subjunctive complements". In Benincà, P. & Munaro, N. (eds.), Mapping the Left Periphery, 228-256. Oxford, New York: Oxford University Press.
- Demonte, Violeta & Fernández-Soriano, Olga. 2009. "Force and finiteness in the Spanish complementizer system". Probus 21: 23–49. http://dx.doi.org/10.1515/prbs.2009.002
- Dulce de Faria, Paiva. 1988. Historia da lingua portuguesa. Seculo XV, e meados do século XVI. Sao Paulo: Editora àtica.
- Elvira, Javier. 2005. "Los caracteres de la lengua: gramática de los paradigmas y de la construcción sintáctica del discurso". In Cano, R. (ed.), Historia de la lengua española, 449-472. Barcelona: Ariel.
- Folli, Raffaella & Harley, Heidi . 2005. "Flavours of v: Consuming results in Italian and English". In Kempchinsky, P. & Slabakova R. (eds.), Aspectual enquiries, 95–120. Dordrecht: Springer.
- Formentin, Vittorio. 1996. "Flessione bicasuale del pronome relativo in antichi testi italiani centro-meridionali". Archivio glottologico italiano 81: 133–76.
- Foulet, Lucien. 1928. Petite syntaxe de l'ancien français. Paris: Champion. Reprinted 1982.
- Franco, Irene. 2009. Verbs, Subjects and Stylistic Fronting. A comparative analysis of the interaction of CP properties with verb movement and

subject positions in Icelandic and Old Italian. PhD Dissertation, University of Siena.

- Franco, Irene. 2014. "Effects of parametric change and active-inactive alignment: the case of C-omission". In C. Contemori and L. Dal Pozzo (eds.), Inquiries into Linguistic Theory and Language Acquisition. Papers offered to Adriana Belletti, Siena, CISCL Press.
- Franco, Irene. 2015. "Cartographic structures in diachrony. The case of Comission". In Shlonsky, U. (ed.), Beyond functional sequence. The cartography of syntactic structures. Oxford: Oxford University Press.
- Franco, Irene. Under review. "The Root/Non-Root Asymmetry of Stylistic Fronting in Old Italian: a Phase-based Analysis".
- Franco, Irene & Migliori, Laura. 2014. "Voice* in Old Italian". Paper presented at IGG40, Trento, Italy, 13th-15th February 2014.
- Gallego, Ángel. 2010. Phase Theory. Linguistik Aktuell 152. Amsterdam: John Benjamins.
- Gianollo, Chiara. 2010. "I verbi deponenti latini e l'unità della flessione in –r". Incontri triestini di filologia classica 8 (2008-2009): 23-49.
- Giron Alconchel & José Luis. 2005. "Cambios gramaticales en los siglos de oro". In Cano, R. (ed.), Historia de la lengua española, 859-893. Barcelona: Ariel.
- Grafström, Åke. 1968. Étude sur la graphie des plus anciennes chartes languedociennes avec un essai d'interpretation phonétique. Uppsala: Almqvist.
- Grohmann, Kleanthes K. 2003. Prolific Domains: On the Anti-Locality of Movement Dependencies (Linguistik Aktuell 66). Amsterdam: John Benjamins Publishing Company.
- Haegeman, Liliane. 2006. "Argument fronting in English, Romance CLLD and the Left Periphery". In Zanuttini, R., Campos, H., Herburger, H. & Portner, P. (eds.), Negation, Tense and Clausal Architecture: Cross-linguistic Investigations, 25–52. Washington DC: Georgetown University Press.
- Hamini Boainain, Hauy. 1989. Historia da lingua portuguesa. Seculos XII, XIII and XIV. São Paulo: Editora àtica.
- Hanssen, Federico. 1945. Gramática Histórica de la Lengua Castellana. Buenos Aires: Libreria y editorial El Ateneo.
- Harley, Heidi. & Ritter, Elizabeth. 2002. "A feature-geometric analysis of person and number". Language 78: 482–526.
- Hendery, Rachel. 2012. Relative Clauses in Time and Space: A case study in the methods of diachronic typology. Amsterdam: John Benjamins. http://dx.doi.org/10.1075/tsl.101
- Hooper, Joan & Thompson, Sandra 1973. "On the applicability of root transformations". Linguistic Inquiry 4: 465 497.
- Jaeger, Florian. 2005. "Optional that indicates production difficulty: Evidence from disfluencies". In Proceedings of DiSS'05, Disfluency in Spontaneous Speech Workshop. 10–12 September 2005, Aix-en-Provence, France.
- Jaeger, Florian. 2010. "Redundancy and Reduction: Speakers Manage Syntactic Information Density". Cognitive Psychology 61(1): 23-62. http://dx.doi.org/10.1016/j.cogpsych.2010.02.002

Jaeger, Florian & Walter, Mary A. 2005. "Constraints on English that-drop: A strong lexical OCP effect". In Radney L. E., Midtlyng, P.J., Sprague, C.L. & Stensrud, K.G., (eds.), Proceedings of the Main Session of the 41st Meeting of the Chicago Linguistic Society, 505-519. Chicago, IL: Chicago Linguistic Society.

Jensen, Frede. 1986. The syntax of Medieval Occitan. Tübingen: Max Niemeyer.

Jensen, Frede. 1990. Old French and Comparative Gallo-Romance Syntax. Tübingen: Max Nieveyer.

http://dx.doi.org/10.1515/9783110938166

- Kastelein, Emma. 2012. La salita del clitico in Italiano. Un'analisi diacronica. MA thesis, University of Leiden.
- Kayne, Richard. 2010. Comparisons and Contrasts. New York: Oxford University Press.
- Kratzer, Angelika. 1996. "Severing the external argument from its verb". In Rooryck, J. & Zaring L. (eds.), Phrase structure and the lexicon, 109 – 137. Dordrecht: Kluwer Academic Publishers. http://dx.doi.org/10.1007/978-94-015-8617-7 5
- La Fauci, Nunzio. 1988. Oggetti e soggetti nella formazione della morfosintassi romanza. Pisa: Giardini.
- Lafont, Robert. 1967. La phrase occitane. Montpellier: Presses Universitaires de France.
- Lasnik, Howard. 1999. "On feature strength: Three minimalist approaches to overt movement". Linguistic Inquiry 30:197-217. http://dx.doi.org/10.1162/002438999554039
- Ledgeway, Adam. 2003. "Il sistema completivo dei dialetti meridionali: la doppia serie di complementatori". Rivista Italiana di dialettologia 25: 89-145.
- Ledgeway, Adam. 2005. "Moving through the left periphery: the dual complementizer system in the dialects of southern Italy". Transactions of the philological society 103: 336-396.

http://dx.doi.org/10.1111/j.1467-968x.2005.00157.x

- Ledgeway, Adam. 2008. "Satisfying V2: Si Clauses in Old Neapolitan". Journal of Linguistics 44: 437–40.
- Ledgeway, Adam. 2009. Grammatica diacronica del napoletano (Beihefte zur Zeitschrift für romanische Philologie Band 350). Tübingen: Niemeyer. http://dx.doi.org/10.1515/9783484971288
- Ledgeway, Adam. 2012. From Latin to Romance. Oxford: Oxford University Press.
- Levy, Roger & Jaeger, Florian. 2007. "Speakers optimize information density through syntactic reduction". In Schlökopf B., Platt, J. & Hoffman, T. (eds.), Advances in neural information processing systems (NIPS) 19, 849-856. Cambridge, MA: MIT Press.
- Lleal, Coloma. 2000. Historia de la Lengua Española. Barcelona: Edicions de la Universitat de Barcelona.
- Llinàs-Grau, Mirela & Fernandez-Sanchez, Javier. 2011. "Reflexiones en torno a la supresión del complementante en inglés, español y catalán". Revista Española de Lingüística 43.

McKoon, Gail & Ratcliff, Roger. 2003. "Meaning through syntax: Language comprehension and the reduced relative clause construction". Psychological Review 110: 490-525.

http://dx.doi.org/10.1037/0033-295x.110.3.490

- Menendez Pidal, Ramon. 1973. Manual de Gramática Histórica Española. Madrid: Espasa-Calpe.
- Meszler, Lenka & Samu, Borbala. 2010. "Le strutture subordinate". In Renzi, L. & Salvi, G. (eds.), Grammatica dell'Italiano Antico, 563-590, Bologna: Il Mulino.
- Morel Pinto, Rolando. 1988. Historia da lingua portuguesa. Século XVIII. Saõ Paulo: Editora àtica.
- Natchanan, Yaowapat & Amara, Prasithrathrsint. 2008. "A typology of relative clauses in mainland Southeast Asian languages". The Mon-Khmer Studies Journal 38:1-23.
- Paoli, Sandra. 2003. Comp and the Left Periphery: comparative evidence from Romance. PhD Dissertation.
- Parry, Mair. 2005. "La frase relativa (con antecedente) negli antichi volgari dell'Italia nordoccidentale". LabRomAn 1/I-2005: 9-32.
- Poletto, Cecilia. 1995. "Complementizer Deletion and Verb Movement in Italian". Working Papers in Linguistics 5 (2). Venice: University of Venice.
- Poletto, Cecilia. 2005. "Sì and e as CP expletives in Old Italian". In Batllori, M., Hernanz, M-L., Picallo, C. & Roca, F. (eds.). Grammaticalization and Parametric Variation, 206-235. Oxford: Oxford University Press. http://dx.doi.org/10.1093/acprof:oso/9780199272129.003.0013
- Poletto, Cecilia. 2006. "Parallel Phases: a study on the high and low left periphery of Old Italian". In Frascarelli, M. (ed.). Phases of Interpretation, 261-295. Berlin: Mouton de Gruyter. http://dx.doi.org/10.1515/9783110197723.4.261
- Poletto, Cecilia. 2010. "Quantifier, Focus and Topic Movement: A View on Old Italian Object Preposing". Linguistische Berichte 224:441-465.
- Poletto, Cecilia. 2014. Word order in Old Italian. Oxford: Oxford University Press.

http://dx.doi.org/10.1093/acprof:oso/9780199660247.001.000

Ramchand, Gillian C. 2008. Verb meaning and the Lexicon. A first-phase syntax. Cambridge University Press.

http://dx.doi.org/10.1017/cbo9780511486319

- Richards, Marc. 2007. "On feature-inherintance: an argument from the Phase Impenetrability Condition". Linguistic Inquiry 38: 563-72. http://dx.doi.org/10.1162/ling.2007.38.3.56
- Richards, Marc. 2012. "On feature inheritance, defective phases and the movement-morphology connection". In Gallego Á. (ed.), Phases. Developing the framework, 195-232. Berlin: Mouton de Gruyter. http://dx.doi.org/10.1515/9783110264104.195
- Rizzi, Luigi. 1997. "The fine structure of the left periphery". In Haegeman, L. (ed.), Elements of grammar: a handbook of generative syntax, 281-335. Dordrecht: Kluwer.

http://dx.doi.org/10.1007/978-94-011-5420-8_7

- Rizzi, Luigi & Shlonsky, Ur. 2007. "Strategies of subject extraction". In Gärtner, H-M. & Sauerland, U. (eds.), Interfaces + Recursion = Language? Chomsky's Minimalism and the View from Syntax-Semantics, 115–160. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Roberts, Ian. 1993. Verbs and diachronic syntax. Dordrecht: Kluwer. http://dx.doi.org/10.1007/978-94-011-2910-7
- Roberts, Ian. 2007. Diachronic syntax. Oxford: Oxford University Press.
- Roberts, Ian. 2012. "Phases, head movement and second-position effects". In Gallego Á. (ed.). Phases. Developing the framework, 385-440. Berlin: Mouton de Gruyter. http://dx.doi.org/10.1515/9783110264104.385
- Saab, Andrés L. 2011. "On verbal duplication in River Plate Spanish: Antiadjacency and head-copy deletion". In Berns, J., Jacobs, H., Scheer, T. (eds.), Romance Languages and Linguistic Theory 2009. Selected Papers from 'Going Romance', Nice 2009, 305-322. Amsterdam: John Benjamins.
- Sant'Anna Martins, Nilce. 1988. Historia da lingua portuguesa. Século XIX. Saõ Paulo: Editora àtica
- Schneider, Stefan. 1999. Il congiuntivo tra modalità e subordinazione. Uno studio sull'italiano parlato. Roma: Carocci.
- Schneider, Stefan. 2007. Reduced parenthetical clauses as mitigators. A corpus study of spoken French, Italian and Spanish. Amsterdam Philadelphia: Benjamins.

http://dx.doi.org/10.1075/scl.27

- Scorretti, Mauro. 1991. Complementizers in Italian and Romance. Amsterdam: University of Amsterdam, PhD Dissertation.
- Segre, Cesare. 1952 (1974). "La sintassi del periodo nei primi prosatori italiani". Reprinted in Lingua, stile e società: Studi sulla storia della prosa italiana, 79-270. Milan: Feltrinelli.
- Sigurðsson, Halldór Á. 2004. "The syntax of Person, Tense and Speech features". Rivista di Linguistica 16: 219-251, special issue (Bianchi Valentina & Safir Ken eds.).
- Sigurðsson, Halldór. Á. 2011. "Conditions on argument drop", Linguistic Inquiry 42. http://dx.doi.org/10.1162/ling_a_00042
- Sitaridou, Ioanna. 2005. "A corpus-based study of null subjects in Old French and Old Occitan". In Putsch, C.D., Kabatek, J. & Raible, W. (eds.), Corpora and Diachronic Linguistics, 359-374. Tübingen: Narr.
- Spina, Segismundo. 1987. Historia da lingua portuguesa. Segunda metade do século XVI e século XVII. Saõ Paulo: Editora àtica.
- Staum, Laura. 2005. "When Stylistic and Social Effects Fail to Converge: a variation study of complementizer choice". Ms., Stanford University.
- Taraldsen, Knut T. 2001. "Subject Extraction, the distribution of Expletives and Stylistic Inversion". In Hulk, A. & Pollock, J-Y. (eds.), Subject Inversion in Romance and the Theory of Universal Grammar, 163-182. New York: Oxford University Press.
- Vance, Barbara. 1997. Syntactic change in Medieval French. Dordrecht: Kluwer. http://dx.doi.org/10.1007/978-94-015-8843-0

- Vance, Barbara; Donaldson, Brian & Steiner, Devan. 2010. "V2 loss in Old French and Old Occitan. The role of fronted clauses". In Colina, S., Olarrea A. & Carvalho A. M. (eds.), Romance Linguistics 2009. Selected papers from the 39th Linguistic Symposium on Romance Languages (LSRL), Tucson, Arizona, March 2009, 301-320. Amsterdam/Philadelphia: John Benjamins. http://dx.doi.org/10.1075/cilt.315.18van
- Vanelli, Laura. 1987. "I pronomi soggetto nei dialetti italiani settentrionali dal medio evo ad oggi". Medioevo Romanzo 13: 173-211.
- Vanelli, Laura; Renzi, Lorenzo & Benincà, Paola. 1985. "Typologie des pronoms sujets dans les langues romanes". In Actes du XVIIe Congrès International de Linguistique et Philologie Romanes, 1983, 3:163-176. Aix: Université de Provençe.
- Vincent, Nigel. 2006. "Il problema del doppio complementatore nei primi volgari d'Italia". In Andreose, A., Penello, N. (eds.), LabRomAn: Giornata di lavoro sulle varietà romanze antiche, 27-42. Padua: University of Padua.
- Wanner, Dieter. 1981. "Surface Complementizer Deletion. Italian che = \emptyset ". Journal of Italian Linguistics 6(1):45-83.

- Alighieri, Dante. 1292-93. Vita Nuova. Ed. by Michele Barbi. Firenze: Bemporad, 1932.
- Anonimous. 1235. Trattato della Dilezione di Albertano da Brescia volgarizzato. Ed. by Pär Larson & Giovanna Frosini. Firenze: Accademia della Crusca, 2012. [Trattato Morale di Albertano da Brescia].
- Anonimous. XIII cent. Il Tesoro di Brunetto Latini volgarizzato. Ed. by Guido Battelli. Firenze: Successori Le Monnier, 1917. [Tesoro volg.].
- Anonimous XIII cent. Il Tesoro di Brunetto Latini volgarizzato da Bono Giamboni. Ed. by Luigi Gaiter. Bologna: Gaetano Romagnoli, 4 voll., 1878-1883. [Tesoro volg., ed. Gaiter]
- Anonimous. 1315. Il Novellino. Ed. by Guido Favati, Genova, Bozzi, 1970. [Novellino]
- Bisticci, da, Vespasiano. 1480-1493. Le vite. Ed. by Aulo Greco, Istituto Nazionale di Studi sul Rinascimento, Firenze 1970 [VBV]. Accesible online

at:http://bivio.filosofia.sns.it/bvWorkTOC.php?authorSign=Vespasianoda Bisticci&titleSign=LeVite

- Latini, Brunetto. 1260-61. La Rettorica. Ed. By Francesco Maggini, Firenze: Le Monnier, 1968. [Rettorica].
- Macinghi Strozzi, Alessandra. 1447-1449. Lettere di una gentildonna fiorentina del secolo XV ai figliuoli esuli. Ed. by Guasti C., Firenze, Sansoni, 1877. [AMS].
- Machiavelli, Niccolò. 1513. Il Principe. Ed. by G. Inglese, Torino, Einaudi, 1995 [P]
- Villani, Matteo. 1348-63. Cronica. Ed. By Giuseppe Porta. Parma: Fondazione Pietro Bembo / Ugo Guanda Editore, 1995. [Cronica]

Primary sources

Online database http://gattoweb.ovi.cnr.it/(S(d5xfwv55drcqzs55tcvzd13w))/CatForm01.aspx